INCOCIOSION OF A PETER LISAGOR AWARD-WINNING PUBLICATION



Phil Barreda, VP de CMSDC: El Amigo de Negocios Now Award Page 18

ADVERTISING 773-942-7410

SPECIAL EDITION 2018

WWW.NEGOCIOSNOW.COM

EN ESTA EDICIÓN



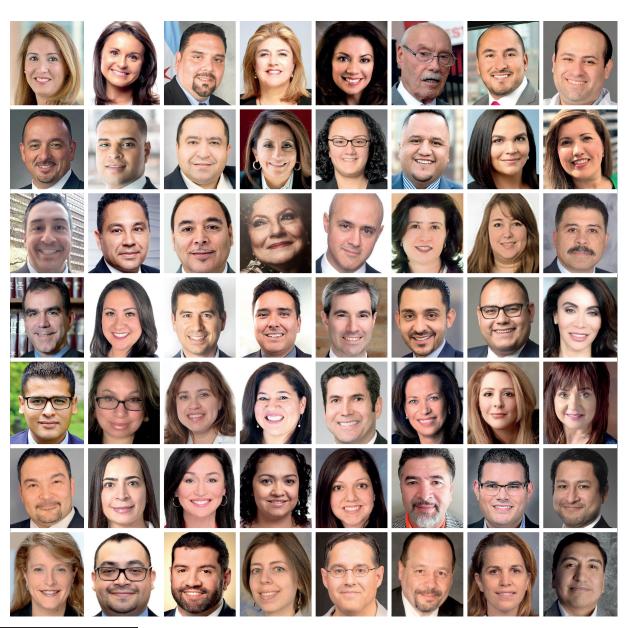
Adela Ortega

La Presidente y fundadora de Professional Locomotive Services, una empresa que se dedica a reconstruir locomotoras basada en East Chicago, recibe el premio de Latinas in Business. Page 6.



Ricardo Estrada

El Director Ejecutivo de Metropolitan Family Services, una de las organizaciones sin fines de lucro fundada en 1857 y que hoy asiste a más de 72,000 familias e individuos en Illinois es el recipiente de "Community Champion Award. Page 18.



FIVE YEARS WITH NEW FACES

Son empresarios, abogados, funcionarios de gobierno, agentes inmobiliarios, ejecutivos de corporaciones y de agencias sin fines de lucro, comunicadores y mercadólogos, gente procedentes de diferentes industrias y profesiones, pero con un rasgo en común: son hispanos de valía, movers and shakers, fogueados, con luz de la esperanza para quienes aún buscan abrirse paso hacia el éxito profesional. Y algo más: todos ellos coinciden por vez primera en esta Edición
Especial lanzada en ocasión del 5to aniversario de
"Who's Who in Hispanic
Chicago" con alrededor de 100 nuevos
rostros que se
suman a la Lista de Negocios

ta de Negocios Now, gracias a muchos miembros de la comunidad que han sido la base de la existencia de esta publicación por 11 años sirviendo al gremio empresarial latino de Chicago.

They are entrepreneurs, lawyers, government officials, owners of construction companies, real estate agents, corpo-

rate and non-profit executives, communicators, and marketers; people from different industries and professions, but with these traits in common: they are highly valued and highly trained Hispanic movers and shakers who shine a light of hope and

open paths for many still seeking professional success. And what's more, they all appear for the first time in this 5th anniversary special edition of Who's . Who in Hispanic Chicago. About 100 new faces are joining our list thanks to nominations from our sponsors and many members of the community who have been the foundation of Negocios Now, which has been serving the Latino business community of Chicago for 11 years now.

2 JULIO 2018



NegociosNow

Clemente Nicado Publisher/Editor Jefe

Kelly Yelmene Directora General kyelmene@negociosnow.com

Rebecca Sumner Sales Representative rsumner@negociosnow.com

Diseño
Ron Reason.
Consultor de diseño
www.ronreason.com

Enpunto Diseño.
Diseño y Producción
Editor en Inglés:
Michael Volpe
Editor en Español:
Víctor Flores García
Colaboradores

Arianna Hermosillo Eduardo Alegria Ambar Gilmore Norma Zambrano

Fotos:

Negocios Now, Brian Morowczysnki Octavio López y Cortesías

NOTA: Los artículos no pueden ser reproducidos sin la autorización expresa de Nicado Publishing Company, incluyendo los artículos producidos por Hispanic News Agency (HINA), propiedad de la Compañía. Negocios Now en Español es una marca registrada por US Trademark. Serial Number: 77575851



NegociosNow se encuentra en proceso de auditoría a través de Circulation Verification Council.

Negocios Now es una publicación de Nicado Publishing Company, Inc., una empresa comprometida con la calidad editorial.

Dirección: 701 Main Suite 200A Evanston IL 60202 Tel: 773-942-7410 editor@negociosnow.com

> Negocios Now en español ® Todos los derechos reservados

EDITORIAL

Los cinco años del Quién es Quién

an pasado ya cinco años desde que lanzamos esta edición especial con una pregunta que hoy sigue en pie, ¿Quién es quién en el Chicago Hispano?

La interrogante no tenía otro objetivo que motivar a nuestros lectores a nominar lo que más brilla en nuestra comunidad y ponerlos todos bajo un mismo techo: Negocios Now.

La misma dinámica de este creciente grupo étnico, integrado por un ejército de mujeres y hombres talentosos y de alma emprendedora, hace que la respuesta a la interrogante siempre sea, felizmente, incompleta.

Y es la razón por la que Who's Who in Hispanic Chicago es cada año un desafío colosal en nuestro afán de reconocer el liderazgo hispano a quien lo merece y darlo a conocer al resto de la comunidad con esta edición única.

El esfuerzo ha tenido su recompensa al ofrecer a Negocios Now el privilegio de conocer de primera mano el excepcional quehacer profesional de un sinnúmero de latinos alejados de los reflectores mediáticos, y labrando su propia historia de éxito en sus respectivas áreas.

De ellos también hemos aprendido. Aprendimos de la sencillez de Juventino Cano, el empresario que llegó a producir 20 millones en cajas de cartón, luego de emigrar de un rancho en su natal Colima; nos contagiamos con el optimismo de Bob Ontiveros, aferrado al sueño de su llevar a su

empresa, Group O, de \$700 millones a mil millones; disfrutamos la audacia de Paul Roldán para construir Hispanic Housing Development Corporation, abrimos los ojos con la noticia de *one billion dollar* en transacciones de Adela Cepeda; vivimos la emoción en lágrimas de entregar un premio póstumo al gran Minnie Miñoso y la ovación a Juan Andrade con su mensaje de esperanza al cierre de la pasada Gala del 2017.

Que Who's Who in Hispanic in Chicago se haya convertido en un evento único en la ciudad con una edición especial y una celebración, no solo es un crédito de nuestro equipo, sino de muchos en la comunidad que apuestan por el éxito de esta publicación. Esperamos seguir contando con ese apoyo en los próximos años.

Gracias!

The five years of the Who's Who

It has been five years since we launched this special edition with a question that still stands today, Who's who in Hispanic Chicago?

The question had the sole objective of motivating our readers to nominate the people who shine in our community and put them all under one roof: Negocios Now.

The very dynamic of this growing ethnic group - consisting of a legion of talented women and men with an entrepreneurial soul - happily makes the answer to the question always incomplete.

That is why Who's Who in Hispanic Chicago is such a colossal challenge every year. This unique edition strives to recognize deserving Hispanic leadership and make them

known to the rest of the community.

Negocios Now has been rewarded in its effort with the privilege of learning first-hand about the exceptional professional work of countless Latinos who are building their own success stories in their respective areas outside the media spotlight.

We have learned a lot from them. We have learned from the simplicity of Juventino Cano, the businessman who earned \$20 million from producing cardboard boxes after emigrating from a ranch in his native Colima. Bob Ontiveros clung to his dream of taking his company, Group O, from \$700 million to a billion and swept us up in his infectious optimism. We

reveled in Paul Roldan's audacity in developing the Hispanic Housing Development Corporation. Wideeyed, we watched as Adela Cepeda achieved \$1 billion in financial transactions. At the close of the 2017 gala, we posthumously awarded the great Minnie Miñoso and stood in ovation, smiling through tears, after Juan Andrade's message of hope at the close of the last Gala of 2017.

Who's Who in Hispanic in Chicago has become a unique event in Chicago. The special edition and a gala celebration are not only a credit of our team, but also to many in the community who bet on the success of this publication. We hope to continue counting on that support in the coming years. Thank you!



Clemente Nicado Publisher/Editor Jefe cnicado@negociosnow.com

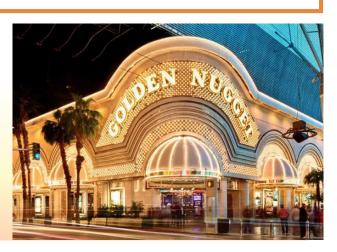


NAHP Convention Las Vegas

October 24 -27
Golden Nogget Hotel
Jose Marti Awards

nahp.org

For more information contact Clemente Nicado, NAHP Regional Director



WWW.NEGOCIOSNOW.COM

JULIO 2018 3



The High Voltage of MZI and Arthur Zayas Miller

In an interview with Arthur Zayas Miller by Negocios Now published a couple years ago, he advised other Latino entrepreneurs: "Don't be afraid of falling."

That advice helped this

That advice helped this Army veteran lead his company, MZI Group, straight to the top, making it one of the main Latino contractors in the city of Chicago.

In 2018, ComEd chose MZI from seven local companies owned and led by people of color and women to receive the Community Champion award at the third annual Diverse Supplier Awards ceremony. This award recognizes MZI's continued achievements and excellence in construction and professional services, environmental stewardship, community building, and job creation.

Zayas Miller founded MZI in 1999, and since then it has done nothing but grow. Last year, the company invoiced more than \$60 million in revenue.

"I started MZI Group almost 20 years ago as an eager entrepreneur. In that time, we had never worked with a company quite like ComEd; they are not just a client, but a partner. In our partnership, MZI has transformed into the company it is today. We are a supplier with a focus on safety, community, and philanthropy," said Zayas Miller.

A Latino and veteranowned electrical and mechanical construction company, MZI specializes in energy infrastructure, utility projects, design-build, and facility services. The organization has worked on projects for numerous high-profile clients, including FedEx, Nordstrom, Metra, the University of Chicago, Chicago Public Schools, and the Chicago Board of Trade.

MZI works with ComEd-one of its most important clients- to improve and update the current electric infrastructure, including substations, skyscraper transformers, and the integrations of intelligent measuring tools.

ComEd has invested heavily in infrastructure, helping the growth of MZI and other companies that work for this Exelon company. MZI has been part of these upgrades, working on many skyscraper transformers, sewer infrastructure, and electrical substations throughout the city of Chicago.

The MZI Group certification as a Minority Business Enterprise, or MBE, also strengthened the company's continued relationship with ComEd.

In 2017, ComEd spent \$711 million – 36 percent of its total supply chain spending – on diversity-certified suppliers, an increase from the 33 percent of total supply chain expenditures in 2016. Last year, the company established 111 new diversity-certified supplier relationships for a total of 478. That same year, ComEd awarded MZI the Overall Performance for Construction and Material Services.



DIAMOND SPONSOR



GOLD SPONSOR



WINTRUST

SILVER SPONSORS





BRONZE SPONSORS



PEWPLES GAS°

We Keep Life Moving





SPECIAL THANKS











The 2018 ComEd Supplier Diversity Awards:

OVERALL PERFORMANCE FOR CONSTRUCTION AND MATERIAL

United Scrap Metal, Inc. (Cicero, IL) - innovative recycling solutions.

OVERALL PERFORMANCE FOR PROFESSIONAL SERVICES:

KDM Engineering (Chicago, IL) - engineering and telecommunications consulting.

RISING STAR AWARD:

Livewire Electrical Systems, Inc. (Calumet Park, IL) - electrical contracting, safety inspections, and construction.

GO GREEN ENERGY SUSTAINABILITY AWARD:

Zones, Inc. (Carol Stream, IL) - IT hardware, software, and related services

DIVERSITY ADVOCACY AWARD:

Meade, Inc. (La Grange, IL) - design, construction and maintenance of electrical power and natural gas distribution systems, and telecommunications technologies.

COMMUNITY PARTNERSHIP AWARD:

MZI Group, Inc. (Chicago,IL) - electrical and mechanical construction, energy infrastructure design build, and facility services.

TRANSFORMATION AWARD:

The Will Group (Chicago,IL) - lighting fixture assembly and testing, system assessment, and pole manufacturing.



Nicado Publishing lanza edición impresa de El Viajero Latino

Como parte de su estrategia de crecimiento, Nicado Publishing Company (NPC) lanzó la primera edición impresa de El Viajero Latino en Denver, Colorado, durante US Travel IPW, el evento de turismo más grande de los EE. UU.

Esta publicación exclusiva de turismo en español tiene como objetivo llegar a los latinos en los EE. UU. que aman viajar y explorar destinos en todo el país.

La primera edición presenta destinos como Florida, Los Ángeles y Chicago, así como cruceros, alquiler de automóviles, aeropuertos e información de aerolíneas. NPC fue apoyado en este esfuerzo por Aeroméxico, Choose Chicago, Greater Miami Convention & Visitors, Hyatt, el Consejo de Promoción Turística de México y Holland America Line.

"Nos ha sorprendido mucho la recepción de la publicación entre los representantes de la industria del turismo. Ellos entienden que tenemos una comunidad latina en crecimiento de 55 millones con un alto poder adquisitivo y que son amantes de los viajes", dijo Clemente Nicado, el editor.

El Viajero Latino también forma parte de la División de Custom Media (Publicaciones a la Medida) de NPC . La segunda edición saldrá antes de la temporada de invierno.





Negocios Now

Una sonrisa

Edición Especial de Negocios Now enfocada en Pilsen

Patrocinada por Wintrust Bank, Negocios Now publicará en julio una edición especial enfocada en el Pilsen.

Esta es la segunda edición que NPC publica de este barrio con acento mexicano, después de editar en 2013 una edición titulada "Pilsen, Open for Business"

Como expresión de la diversidad del vecindario, la edición recoge historias de pequeños negocios del barrio, pero también de empresas no latinas, como la cementera Ozinga.

También aparecen entrevistas a ejecutivos de agencias sin fines de lucro claves en la comunidad, como Mario Pérez y Alex Esparza, directores ejecutivos del Hogar del Niño y de Eighteenth Street Development Corporation, respectivamente.

Para conocer de nuestros servicios de publicaciones a la medida (Custom Publication), escribanos a Custom Publication@NegociosNow.com.



Richard A. González, Presidente y Director Ejecutivo de AbbVie, una empresa farmacéutica con sede en Lake Bluff, Illinois, y entre las empresas más grandes del país que en 2017 tuvo ingresos por 28 mil 216 millones.

AbbVie dona \$100 millones a Puerto Rico

bbVie, una compañía biofarmacéutica global basada en la investigación, anunció una donación de 100 millones de dólares a Puerto Rico, que se utilizarán en proyectos específicos a través de dos organizaciones sin fines de lucro, Direct Relief y Habitat for Humanity International.

El donativo será para reforzar el acceso a la atención médica y a la vivienda en la Isla. Ambas organizaciones recibirán cada una 50 millones de dólares.

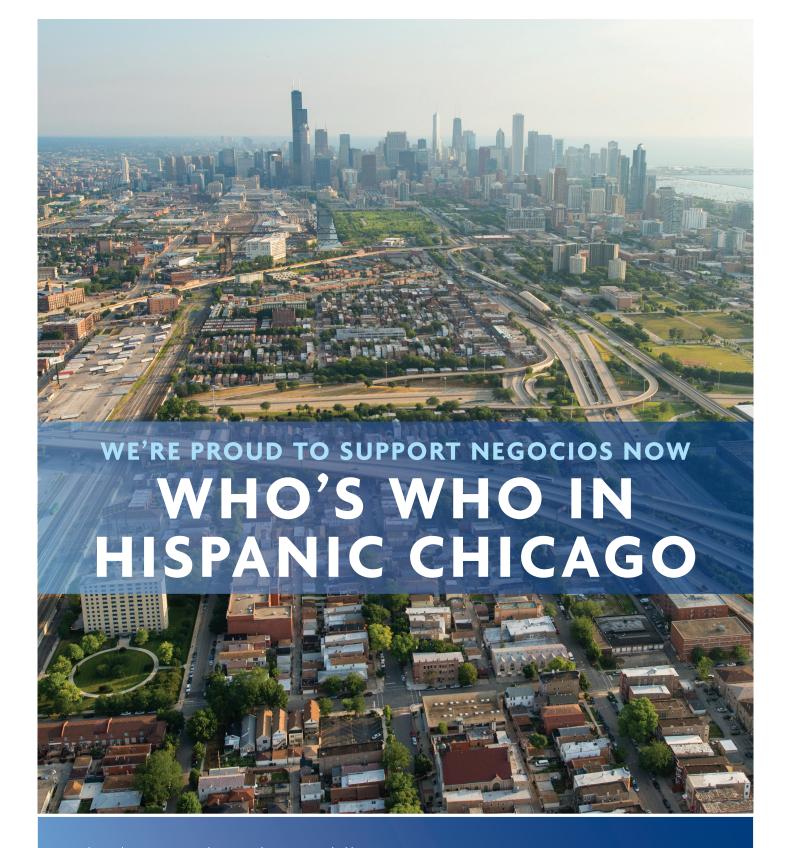
Esta donación se une a los más de 4 millones de dólares que AbbVie aportó después de los desastres naturales sin precedentes de 2017 a las ciudades más afectadas en los Estados Unidos.

"AbbVie tiene un compromiso sólido con la gente de Puerto Rico, pues mantiene operaciones en la isla desde hace cerca de 50 años. Los dos huracanes acaecidos en 2017, especialmente el huracán Marie, fue devastador, pero estamos orgullosos de que, gracias a la visión, determinación y a la continuidad de

nuestras operaciones llevada a cabo por nuestros equipos en Puerto Rico, el funcionamiento de la empresa no se vio afectado y los pacientes que dependen de nuestros tratamientos pudieron continuar recibiendolos," afirmó Richard A. González, Presidente y Director Ejecutivo de AbbVie.

Agregó que junto con Direct Relief y Habitat for Humanity, AbbVie construirá una infraestructura de servicios de salud más fuerte y contribuimos significativamente a reconstruir hogares de familias puertorriqueñas que fueron severamente afectadas, en algunos de los municipios donde el huracán María causó grandes daños y devastación."

Para evitar interrupciones en los servicios que se prestan regularmente, Direct Relief proporcionará a los centros de salud fuentes de energía confiables, entre ellas energía solar, baterías que mantienen la energía y generadores de electricidad, lo que les dará la oportunidad de generar su propio abastecimiento de agua potable.



We know the Hispanic contribution to this area is invaluable. Our communities are vibrant and full of culture; our businesses are strong and poised for growth. Hispanic neighborhoods across this area help strengthen our local economy and improve Chicagoland: Now, that's something worth celebrating. It's an honor to support Negocios Now Who's Who, an evening that acknowledges and honors the Hispanic contribution. Congratulations to everyone being honored and thank you for the important work you do. You're an inspiration to us all.



CHICAGO'S BANK™

wintrust.com

BUSINESS

READ THE COMPLETE BIOS AT NEGOCIOSNOW.COM



A Look Back on 5 Years of Who's Who



DAN ARCE President and General Manager Entity: Tropical Optical Website: opticatropical.net



HENRY CÁRDENAS President and CEO Entity:Cardenas Marketing Network Website: http:// cmnagency.com



CESAR A. DOVALINA, JR. Founder/President Entity: Cristina Foods Inc Website: cristinafoodsinc.com



ELIZABETH COLÓN President and Founder Entity: Metaphrasis anguage and Cultural Solutions, LLC Website: metaphrasislcs.com



EZEOUIEL FUENTES Owner and CEO Entity: Mi Tierra Restaurant South / El Toro Inc Wehsite: mitierraenlavillita.com



JUAN GAYTAN, JR. President and Founder Entity: Monterrey ecurity monterreysecurity.com

ROBERT AGUILAR CEO

Entity: Cabrera Capital Markets Website: cabreracapital com Robert Aguila

serves as a CEO and CFO for Cabrera Capital Markets. He is responsible for all aspects of daily operations and overseas for several business groups for the company, including municipal finance municipal securities trading, taxable fixed income, equity trading, and futures. Prior to joining Cabrera Capital, Robert served as Operations Manager for Schwarz Supply Source where he was responsible for twelve domestic and international distribution facilities in four countries



RAYMOND ALMADA President Entity:

ReyCo LLC Website: revcollc.com Rav Almada opened RevCo

LLC in December 2015. He is a former union painter specializing in high-rise swing stage scaffolding and painting high-rise exteriors in Chicago. ReyCo specializes in ground penetrating radar services, but encompasses many other services. Mr. Almada was born and raised in Chicago under the guidance of hardworking parents



JULIO ARTEAGA President / Founder Entity: Arteaga Landscapes & Erosion Control LLC Website: arteagaland.com

Julio Arteaga started working in horticulture shortly after finishing school in 2003. In 2012, he founded Arteaga Landscapes, focusing on landscape construction. Today Arteaga Landscapes is one of the leading landscaping contractors in the area Arteaga Landscapes is recognized for its experienced team and great service His company is an active donor to the charity, Brillantes Caminantes.



OLGA CAMARGO Managing **Partner** Entity: FARO Website: torosoinv.com Olga Camargo is CEO and Founder for

FARO Associates, a woman-owned business and nationally-certified Minority Business Enterprise, a specialist in operations consulting, risk management/ insurance brokerage and advisory services. With a combined 45 years of experience, the experts at FARO Associates have delivered high-quality tailored financial services to businesses, nonprofits, and government across industries that include education, construction, and healthcare. Olga is a Commissioner for Public Building Commission, the National Board Chair for HACE, serves on the Metropolitan Planning Council and Northeastern Illinois University Foundation boards, and a member of the IL State Treasurer's Hispanic Advisory Council

LATINAS IN BUSINESS AWARD

ADELA ORTEGA

Founder and CEO

Entity: Professional Locomotive Services, Inc. Website: plsworks.com

Adela Ortega has much in common with the very locomotives she rebuilds. She is a determined woman who pulls life's train along, overcoming all obstacles on the track to

When she founded Professional Locomotive Services, Inc (PLS) in 1996 in Illinois, her business path had not been all that smooth. Today, the company is based in East Chicago, Indiana, and over twenty years old.

It was a rough world of men galvanized like iron rails. She barely had \$20,000 of capital that she took from her 401k

retirement fund — and a newborn baby.
"It was difficult. During the first year, I brought the baby with me to feed him, but I also had to do many other things at the same time," she recalls.

Adela wore many hats as she began the PLS enterprise. She was the engineer, salesperson, administrative lead, marketing point person, accountant, strategist, and, soon

The challenge of starting her own business and the joy of being a new mother combined to impact her character. At the beginning of her divorce, she left a comfortable job in downtown Chicago and moved to Naperville where she was hired by a company in the railroad industry.

"The company leased railway cars to Mexican companies, such as Cementos Mexicanos (Cemex). Then, I started selling locomotive batteries, and one day my boss offered me an opportunity to sell locomotives. My heart beat loudly! I could not sell something I did not



know," she confesses.

Then and there, Adela entered her future. First, she learned to understand the market, who purchases loco-motives, and who sells them. She spent hours studying and learning the business, researching diligently and with no Internet. The day she physically met the iron monster in person, she fell to her feet.

"It was like a love at first sight. I remember the moment they opened the door of the locomotive, and I heard the sound of the engine. At that moment I began to see my future. I said, 'I have to make one of these," she smiles







EZEQUIEL (ZEKE) FLORES Founder and CFO Entity: Flying Concessions Website: flvingcon cessions.com Zeke Flores is

founder and CEO of Flying Concessions, an experienced airport retail, food and beverage concessionaire. He also is President of Flores Retail Corporation, a real estate company specializing in public-private partnerships, development. financing, brokerage, and advisory, Zeke knows first-hand the benefits of mentorship and is dedicated to providing educational opportunities for younger generations and talented employees



ALEJANDRA (ALEX) GARZA CEO **Entity: AGG** Consulting Website: aggconsulting.

Aleiandra Garza is Founder and

Owner of AGG Consulting, a strategic marketing and consulting firm that provides services to businesses and nonprofit organizations. Alex has also served on various boards of community-based organizations for over 15 years. She has provided leadership in organizational strategic direction, board governance initiatives, and marketing strategies Ms. Garza is currently a member of the Chicago Board of Education and the Metropolitan Planning Council of Chicago.



CAMERINO GONZALEZ President Entity: Taqueria Los Comales Website: loscomales.com Camerino Gonzalez is the current

President of Taqueria Los Comales. He has been supervising the management of all restaurant operations since 1973. Mr. Gonzalez is also president of TLC Licensing and TLC Franchising corporations, where he oversees the management of restaurant licensees and franchisees. In addition. he is the current president of Valley Grande Foods & Supplies, which manages all commissary operations related to purchasing and distribution to restaurant locations



GUTIERREZ MCLAUGHLIN President and CEO Entity: AzTech Innovation

DELIA

Website: goaztech.com Delia Gutierrez

McLaughlin is an entrepreneur with more than 20 years of successful experience with technology innovation, supplier diversity and vendor management. She uses that experience as a business owner, a STEM advocate, and a lifelong student. In business, she partners with Fortune 500 clients, manages relationships, and expertly navigates the corporate landscape. This year Delia was celebrated as Latina Style's Entrepreneur of the Year in Chicago. She was also selected for the Latino Entrepreneurial Program at the Stanford Graduate School of Business. In addition, she has served as Aon's National Chairperson for Latino Business Networking to create opportunities for minorities.



CEO Entity: Water Integrated Treatment Systems LLC Website:

RICO

MARTINEZ

President &

Rico Martinez is a mechanical electrical engineer who has worked in the

wastewater treatment industry for over 25 years. Rico was the driving force behind the creation of Water IT Systems in 2015. He designed the plant, obtained materials, and aided in its construction. His company's success is based on providing a reliable, reputable, and efficient disposal facility that adheres to environmental regulations. He is affiliated with the American Gas Association, Edison Energy Institute, Class K Water Works of Illinois, and HACIA. He is also a USO member and involved with Habitat for Humanity.



SERGIO MUÑOZ Founder and President Entity: Tecnica Environmental Services, Inc. Website: www tecnicaenviro com

Sergio Muñoz is President of Tecnica Environmental Services. He has over thirty years of experience in performing AHERA inspections and complete environmental audits, air monitoring, project management and coordination, safety appraisals, and financing remediation projects. He was recognized by the Erie Neighbor House for supporting their mission and by HACIA as their 2017 Contractor of the Year.



SAM SANCHEZ CFO Entity: Samco Enterprises EMC Construction Website thirdcoasthg.

Samuel Sanchez is the CEO of Samco Enterprises, an accomplished hospitality company, where he oversees all facets of the business. Mr. Sanchez has served as Corporate Secretary of the Illinois Restaurant Association since 2015. He currently serves as CEO of EMC Construction, a construction company that offers job skill training and employment opportunities to the community.



IOSÉ IIMÉNEZ Founder Entity: Carnicerías Jiménez Website: carniceriasiimenez.



MIKE MORENO Founder Entity:Moreno's Website: www. morenosliquors.com



MARIA DE J. PRADO Founder and President Entity: Prado & Renteria CPAs Profession Corporation Website: pradorenteria.com



LUIS TOLEDO President and CEO Entity: Midwest Moving & Storage Website:

midwestmoving.com



JEFF TOVAR Founder and CEO Entity: Tovar Snow Professionals Website: tovarsnow.



MILLER President Entity: MZI Group, Website: MZIGroup com

Com∉d

Programa de Eficiencia Energética

¿PENSANDO EN UNA MEJORA PARA LAS INSTALACIÓNES DE TU EDIFICIO PÚBLICO? EL PROGRAMA DE EFICIENCIA ENERGÉTICA DE COMED HACE QUE LOS CLIENTES DEL SECTOR PÚBLICO PUEDAN HACER MÁS CON SU PRESUPUESTO, CON UNA VARIEDAD DE INCENTIVOS QUE AHORRAN ENERGÍA Y DINERO EN TUS INSTALACIONES. LOS PROYECTOS VARÍAN DESDE SIMPLES MEJORAS DE ILUMINACIÓN HASTA LA IMPLEMENTACIÓN DE PLANES MÁS COMPLEJOS, COMO UN SISTEMA DE GESTIÓN ENERGÉTICA.



Da el primer paso visitando Es.ComEd.com/PublicSectorEE



WHO'S WHO CONSTRUCTION & DESIGN

READ THE COMPLETE BIOS AT NEGOCIOSNOW.COM



FRANCISCO ABITUA President Entity: Abitua Concrete Website: com

Plumbing-Sewerabituaplumbing. Francisco Abitua

started his plumbing company in 1996, working out of his garage with one helper. When the economy took a turn for the worse, he reinvented himself and expanded to Sewer, Water & Concrete Manufacturing. All three divisions average 50 to 70 employees under his supervision. Currently his business is part of many important projects such as Illinois Tollway, O'Hare, Chicago Public Schools, and I.D.O.T. In 2015, Francisco received the Contractor of the Year Award from HACIA (Hispanic American Construction Industry Association).



JOSE A. DUARTE Principal & Founder Entity: Blackwood Group LLC Website: blackwoodgrouplic

Jose Duarte founded Blackwood

Group LLC in 2007. Blackwood Group confidently emerged from the recession to become a fast-growing, Hispanic-owned full service builder and developer, Mr. Duarte is a licensed professional engineer who serves as a Board Member for both the Hispanic American Construction Industry Association (HACIA) and the City of Chicago Department of Buildings Board of Appeals.



JORGE ESCARPITA. President Entity: Escarpita Construction Company Website: www EscarpitaCC.com Jorge Escarpita is the founder and president of

a full service walls and ceilings specialty

contractor focusing in the healthcare, educational, commercial, transportation and institutional sectors. After eight years in project management and senior management positions in the construction industry, Mr. Escarpita saw the necessity to Jaunch Escarpita Construction with a motto "to leave a legacy of a better worker, a better community, and a better construction experience." In 2014 Escarpita was awarded the "Contractor of The Year Award" by the Hispanic American Construction Industry Association.



FRANCISCO GONZALEZ PULIDO Founder Principal Entity: FGP Atelier Website: fgpatelier.com

Francisco Gonzalez Pulido is an international

architect based in Chicago where he leads FGP Atelier, which he founded in 2017. FGP leads a team that designs buildings across a range of scales and typologies. FGP Atelier is currently working on several multimillion projects in Mexico and China, Francisco is a member of the Royal Institute of British Architects and the International American Institute of Architects.



CARLOS HUDDLESTON

Entity: Gonzalez Companies, LLC Website: gonzalezcos.com Carlos Huddleston joined Gonzalez Companies, LLC

in June of 2007. In 2010, Mr. Huddleston became a minority owner and purchased the majority ownership of Gonzalez Companies in 2014, assuming the position of CEO. As CEO, he currently manages all of Gonzalez Companies construction-related activities, Mr. Huddleston has managed and coordinated large construction contracts ranging in value from less than a \$1,000,000 to over \$110,000,000. He has extensive experience in project management, construction management, resource allocation, logistics, scheduling, and contract payment.



GUILLERMO GARCÍA, ARTURO SAENZ, ALA E. SASSILA

CEO / Entity: GSG Consultants, Inc. / Website: www.gsg-consultants.com

Guillermo Garcia, Arturo Saenz, and Ala E. Sassila have created a dynamic and diverse engineering and consulting firm.

Since 1992, GSG Consultants, Inc. has developed a leading minority-owned and disadvantaged business enterprise (MBE/DBE) providing services in the transportation, building and facilities, and land development markets. GSG was established with the mission to deliver value-added consulting services by embracing the core principles of integrity, quality and reliability. These principles served initially to set the direction for the company and continue today to drive growth and delivery of services

They have fostered growth through leadership, vision, and participation in an expanding array of markets over 25 years in the industry. The company has worked extensively with the City of Chicago, Including the Chicago Public Schools system, the Public Building Commission of Chicago, and the Chicago Housing Authority, Illinois Tollway, Illinois Department of Transportation and Chicago Transit Authority,

For over 25 years, GSG has worked to build a firm that is truly unique among their peers. They have built a reputation of quality by consistently

delivering exceptional services in a range of technical disciplines. They have built a tradition of trust through servicing essential infrastructure, buildings, and facilities. They protect their client's investments and mitigate business risks. GSG provides clients with significant cost savings by reducing construction and maintenance costs, eliminating regulatory penalties, and avoiding litigation. GSG strives to use sound business practices that help safeguard the environment, conserves energy and resources, minimizes waste, and limits negative impact on the environment.

With corporate offices in Chicago, GSG is strategically located to deliver services throughout the Midwest and beyond. The company is licensed to practice engineering in 17 states including Illinois. Indiana, Wisconsin, Minnesota, Iowa, Missouri Kansas, Ohio, Maryland, Pennsylvania, Florida, Louisiana, Alabama, Georgia, South Carolina, Montana, and North Dakota.

But if one factor had to be chosen above all others, their drive for success is what differentiates them most. No effort is spared to do what it takes to make their clients and their projects successful. Working with GSG means working with individuals who are committed to achieving the goals of their clients.



A Look Back on 5 Years of Who's Who



Entity: Old Veteran Construction, Inc. Website: ovcchicago.com



JUAN GABRIEL MORENO Founder and President Entity: JGMA Website: jgma.com



Owner Entity: CivCon









RICHARD (RICK) RIVERA President Entity: R&G Engineering, LLC Website: rgengineering.net



Founder & CEO Entity: M.E.P Infrastructure Solutions, Inc. Website: mepis.inc



REY RIVERA President Entity: CSI 3000 Website: csi3000.com Rey and his organization, CSI 3000, have 20+ years of direct construction experience in field operations, project management, estimating,

and operational management. Rey and his team have been recognized by Ernst and Young as the Entrepreneur of the year and America's Concrete Contractor. Rey currently sits on the Board for the Illinois Hispanic Chamber of Commerce, is part of the Business Leadership Council for the National Latino Education Institute, and was previously Board President of the 18th Street Development Corporation.



MIKE SALTIJERAL Owner / CEO Entity: Industrial Fence Website: IndustrialFenceInc.com Mike enlisted in the Marine Corps at the age of 18. There, he received high expeditionary and

commendation medals for his duty in Panama and the Persian Gulf War. When he returned to Chicago, he entered the construction industry. In 1999, Mike started Industrial Fence, Inc. with the simple idea to innovate the Perimeter Security Industry . Today, IFI has expanded throughout the Midwest and has partnered with Illinois Tollway, IDOT, City of Chicago & Department of Aviation, Exelon/ComEd, and many more. He is a Certified as a Minority & Veteran Owned Business and is currently serving as Illinois Vice Chairman of the Service Disable Veteran Organization Elite.



OTONIEL (TONY) SANCHEZ CEO Entity: The Sanchez Group Sanchez Paving Company Website: sanchezpaving.

GERARDO P. SANCHEZ

sanchezsurveying.com

President

Website:

experience in the following areas: Pre-Design Surveys.

Field Surveys and Management of Large Scale Survey

Projects. Mr. Sanchez is a Licensed Professional Land

Surveyor in Illinois and Indiana, as well as a member

(NSPS) and board member of the Hispanic American

of the National Society of Professional Surveyors

Entity: Sanchez &

Gerardo Sanchez is

President of Sanchez &

Associates. He has over

26 years of land surveying

Associates, P.C.

Through his hard work and never-ending quest

to expand through learning and performing, Tony Sanchez built Sanchez Paving to one of the premiere Minority-certified Contractors in the Chicagoland area. Now as CEO and President of The Sanchez Group, he now oversees an organization that continues to grow as a paving company. Recent additions include roadway concrete sawing, as well as a full service maintenance company at a local refinery. His leadership and work ethic have not only led the way to such growth, but individually he has set the example for each of his employees to promote success for all.



MANEJANDO DIVERSIDAD

DRIVING DIVERSITY

El Programa *Move Illinois* del Illinois Tollway

- Pagó mas de \$489 millones a Servicios Profesionales y empresas de Construcción Hispanos.
- Trabajó con mas de 120 empresas Hispanos, 70 de las cuales por primera vez.

¿Quiere conocer mas de nuestros esfuerzos? Visite en línea la página de "Illinois Tollway", para obtener mas información.

The Illinois Tollway's *Move Illinois* program has already

- Paid over \$489 million to Hispanicowned Construction and Professional Services.
- Worked with over 120 Hispanicowned firms, including 70 doing Tollway work for the first time.

Want to learn more about our efforts? Visit the Illinois Tollway's website for more information.





We don't just talk diversity, we are a driving force for diversity in the communities we serve.



SI NECESITA ACTUALIZAR SU INFORMACIÓN DE CONTACTO O QUIERE APRENDER MÁS ACERCA DE CHA

! ESTAMOS AQUÍ PARA AYUDARLE!

Si desea recibir asistencia adicional para actualizar su Aplicación de Vivienda, contacte o visite una Erie Neighborhood House o la oficina de Spanish Coalition for Housing en una de las ubicaciones enlistadas a continuación.







Buen Hogar, Little Village 4225 W 25th St. Chicago, IL 60623 773-277-0805

Buen Hogar, West Town 1347 W Erie St. Chicago, IL 60642 312-666-3430



Oficina del Norte 1922 N. Pulaski Rd. Chicago, IL 60639 Ph (773) 342-7575

Oficina del Sur 1915 S. Blue Island Chicago, IL 60608 Ph (312) 850-2660

Oficina del Sureste 9010 S. Commercial Chicago, IL 60617 Ph (773) 933-7575



Chicago Housing Authority (La Autoridad de Viviendas de Chicago) ofrece viviendas estables, dignas, seguras y económicas a más de 62,000 familias e individuos de bajos recursos, así como brindar apoyo a las comunidades de Chicago.



CORPORATE

READ THE COMPLETE BIOS AT NEGOCIOSNOW.COM

INDIVIDUAL CORPORATE EXCELLENCE AWARD



ANNE L. ALONZO President & CEO Entity: American Egg Board Website: IncredibleEgg.org and aeb.org Anne Alonzo is

recognized as a global food and agriculture expert with an accomplished career spanning public, not-for-profit, and corporate sectors. She currently leads the American Egg Board, which is the commodity marketing arm of the U.S. egg industry and directs national campaigns in advertising, public relations adn consumer education. In 2017, Anne was recognized for her community leadership when she was awarded Latino Magazine's BRAVA (Courage) Award for mentoring Latinas across the United States.



JOAN-CARLES BRUGUÉ Sr. Manager Supplier Diversity Entity: AT&T Inc. Website: att.com With over 20 years of service to AT&T, Mr. Brugué has developed a

strong background in the areas of financial management, operations planning, analysis, and project management. He is responsible for stakeholder management, as well as appraising key corporate initiatives and technology transformation trends. Mr. Brugué also serves on the Chicago Minority Supplier Development Council Executive Board.



ADRIANA
DUEÑAS
Senior Vice
President
Entity: Alliant/
Mesirow
Website: alliant.
com
Adriana Dueñas

Adriana Dueñas is an expert in evaluating plan

designs and financial structures to determine the most appropriate employee benefits platform for clients. She utilizes her stable relationships with insurance carriers to negotiate the best comprehensive coverage. In 2016, she became a partner at Alliant Insurance Services after Mesirow Insurance Services merged with the company. She serves on the board of the Michael Rolfe Pancreatic Cancer Foundation. And also is a member of the National Association of Health Underwriters and Chair of the Chicago Employee Resource Group – Women at Alliant.



DEMETRIO 'D' GARCIA VP, Partner -Global Business Development Entity: Golden Hill Foods LLC Website: www goldenhillfoods. com

Demetrio is a

seasoned executive with over 30 years' of national and international experience in business, engineering, operations, and business development. Engineer turned entrepreneur, he is a Partner and Head of Global Business Development with Golden Hill Foods, a specialty food ingredients, spices and flavors company serving the food manufacturing and supply chain industry. A native of Chicago and graduate of the University of Illinois, he is a master networker and connector and continues to invest in local and national civic, business and non-forprofit organizations, as well as mentoring young and professionals for success.



CÉSAR A. GONZÁLEZ Senior Vice President Entity: Northern Trust Company Website: northerntrust. com César González is Senior Vice

President, Relationship Manager/Specialist at Northern Trust in Chicago. González joined Northern Trust in 1998, supporting client financial and regulatory reporting for institutional client segments. His twenty years of experience in the financial industry includes relationship management and supporting investment managers on behalf of clients. Most recently, González returned from a two-year assignment in Northern Trust's India Operations office, serving the India Head of Client Accounting. González has also served on the boards of Chicagoland nonprofit organizations that focus on community outreach, housing and educational services area. He is also the Latin Heritage Leadership Council President.



ROBERTO R. HERENCIA CEO Entity: BXM Holdings, Inc. / Byline Bank Website: bylinebancorp. com Since November 2010 Roberto

R. Herencia has been President and CEO of BXM Holdings, Inc., an investment fund specializing in community banks. He is also the Chairman of the Board of Byline Bank. He led the \$205 million recapitalization of the Metropolitan Bank Group in Chicago. Mr. Herencia is a consultant with over thirty years of broad experience in the banking industry and has received numerous awards for his civic contributions, including the Distinguished Corporate Citizenship Award from the Jewish Council on Urban Affairs.



ANNETTE MARTINEZ Vice President, Communications Entity: ComEd Website: comed. com Annette Martinez is Vice President of

Communications

JOSE LUIS PRADO

CEO

Entity: Evans Food Group
Website: macs-snacks.com

Since 2016, Jose Luis Pradohas been Chairman and CEO of Evans Foods Group. Evans is headquartered in Chicago and is the world leader of pork rinds snacks and foods. Evans is owned by Wind Point Partners, where Prado is a co-investor. Prado is also a former President of Quaker Oats North America, a \$2.7 Billion division of PepsiCo, Inc.

The first Mexican to lead a major PepsiCo business in North America, Prado retired from PepsiCo in 2014 after a distinguished career spanning thirty years, six countries and two continents including Mexico, Spain, Caribbean, Andean and South Cone in Latin America Prado serves at the Boards of two public Companies: The Northern Trust Corporation based in Chicago, II. and Brinker International headquartered in Dallas, Tx.

Prado is deeply committed to the community. He serves on multiple boards including the Chicago Council on Global Affairs, Global Advisory Board of the Kellogg School of Business at Northwestern University, Chicago Symphony Orchestra, Lyric Opera, Instituto Mexico at the Woodrow Wilson Institute, the National Museum of Mexican Art and on the Board of the Latino Corporate Directors Association.

He is also a member of the Commercial Club, Economic Club and Executive Club of Chicago and recently he has joined the Latino



Donor Collaborative Board. He has a Bachelor of Science in Mechanical Engineering (Cum Laude), Master of Science in Systems and Planning and Master of Business Administration.

for ComEd, which delivers electricity to nearly four million customers across Northern Illinois. Her team is responsible for external and internal communications including public relations, brand advertising, and employee engagement. With more than twenty years of experience in strategic communications, Annette oversees ComEd's efforts to tell its story and engage its stakeholders. Prior to joining ComEd, she was the Director of External Relations for AGL Resources, the nation's largest natural gas-only distributor. She also served as the Director of Communications for Nicor Gas and Assistant Commissioner of Communications for the Chicago Department of Aviation, where she led all communication initiatives for Midway and O'Hare International Airports, Martinez serves as a board member of Casa Central.



HERBERT (HERB)
MAZARIEGOS
U.S. Chief BSA/
AML/OFAC
Officer
Entity: BMO
Financial Group
Website: bmo.
com
Herb

Mazariegos is the U.S. Chief BSA/ AML/OFAC Officer for BMO Financial Group. He is a board-appointed officer and member of the U.S. Management Committee. Most recently, Herb led the successful completion of the anti-money laundering regulatory remediation activities in the U.S. He is also the executive sponsor of GenBMO Employee Resource Group that focuses on the career development of the bank's multi-generational employees, especially millennial. Prior to joining BMO, Herb was the

Global Head of Bank of America's Financial Intelligence Unit. He was responsible for AML and Economic Sanctions intelligence operations, systems, monitoring, and surveillance covering over 40 countries. He led strategic antimoney laundering efforts across compliance, risk, global banking and markets, and technology and operations. He is a Certified Anti-Money Laundering Specialist (CAMS), Project Management Professional (PMP), and Six Sigma Black Belt.



PABLO MERHEB Industry Lead, Consumer Packaged Goods Entity: Facebook/ Global Marketing Solutions Website: facebook.com Pablo Merheb is Industry

Lead in Global Marketing Solutions at Facebook. His team is responsible for helping brand-building organizations integrate Facebook's family of apps and services with the consumer packaged goods industry. Pablo helps serve on the leadership team for the Facebook Chicago office. He co-leads Latin@ Chicago Facebook's Latino/Hispanic ERG group and is actively involved in recruitment. Prior to joining Facebook, Pablo served as a marketing executive at PepsiCo. Career highlights include launching a sub-brand of Tostitos dips; leading the repositioning efforts for the Lay's Kettle Cooked brand; and managing the Super Bowl XLIV activation for Tostitos.

He began his career in management consulting working on a variety of strategic projects for Fortune 500 companies.



PETER MUNTANER Manager, Support Center Entity: Peoples Gas and North Shore Gas Website: accel. peoplesgasdelivery. com

Peter Muntaner

currently manages the support center of Peoples Gas, which serves close to a million customers. Peter is a highly skilled professional program director with extensive experience in all areas of operations, including call center performance management, policy and procedure development, training, customer service, profit and loss reporting; budgeting, forecasting, and regulatory compliance. Prior to that, he was the Director of Consumer Services where his policies and procedures for all public utility customer service and regulatory operations resulted in over \$15 million in direct savings to consumers



DAVID OLIVENCIA Managing Director, Journey to Cloud | Health & Public Entity: Accenture Website: accenture.com David Olivencia

is a business

strategy and information technology executive who has delivered significant business outcomes to Global 500 organizations and prominent international non-profits, transforming organizations and accelerating growth. David is a sought-after speaker who has presented in prominent forums including the U.S. Congress, National Association of Corporate Directors (NACD), NASDAQ Opening Bell,



A Look Back on 5 Years of Who's Who



ADELA CEPEDA Managing Director Entity: Public Financial Management, Inc. Website: pfm.com



PEDRO DEJESUS Executive Vice President, General Counsel & Corporate Secretary Entity: Tampico Beverages Website: tampico.com



ANTONIO GUILLEN SVP Commercial Loans-Diverse Markets Manager Entity: Wintrust Financial Corporation Website: winstrust.com



FIDEL MARQUEZ JR.
Senior Vice President, Legislative
and External Affairs
Chief Governmental and
Community Relations Officer
Entity: ComEd
Website: ComEd



OSCAR MUÑOZ CEO Entity: United Airlines Website: ir.united.com



JOSÉ PEÑA Group Head, Retail Banking Entity: Fifth Third Bank Website: 53.com

CORPORATE

READ THE COMPLETE BIOS AT NEGOCIOSNOW.COM

Great Minds in STEM, among others.
David serves on the Advisory Board of
the Congressional Hispanic Leadership
Institute (CHLI) with 10 members of the U.S.
Congress and several Fortune 500 executives.
Appointed by U.S. Vice President Mike Pence,
David also serves the State of Indiana as a
Commissioner for the Minority and Women's
Business Enterprises Division.



PAULITA PIKE Partner Entity: Ropes & Gray Website: ropesgray.com Paulita Pike represents mutual funds and their boards, as well

as investment advisers and fund service providers throughout the country. She advises her clients on a broad range of issues, including governance structures and practices, compliance, advising mutual fund managers, investment advisers, and fund boards on cybersecurity issues and best practices for data protection. Ms. Pike is an Adjunct Professor at Notre Dame Law School and Northwestern University's Pritzker School of Law.



EMMA RODRIGUEZ-AYALA Partner Entity: Faegre Baker Daniels LLP Website: faegrebd.com Emma is a

legal, compliance, and operational risk management advisor to clients across the investment management industry. After Hurricane Maria, Emma led a month-long effort to evacuate the sick and elderly from Puerto Rico. In 2017, Emma was selected as a Chicago United Business Leader of Color. Emma serves on the Chicago Board of Directors of iMentor, a nationwide organization that builds mentoring relationships to empower students from low-income communities to graduate high school and succeed in college.



JOSÉ R. SÁNCHEZ President and CEO Entity: Norwegian American Hospital Website: www. nahospital.org José Sánchez, a licensed

social worker, took over as CEO of Norwegian American Hospital in 2010 when it was nearing bankruptcy. He steered the organization into the black, where it has remained for the last five years, fixed a number of operational problems, and fostered trust among local doctors and patients. Emergency room visits have risen dramatically and the hospital now has expanded cardiology, oncology and gastrointestinal services. He is committed to pursuing collaborative and innovative solutions to combat local healthcare challenges and

improve the quality of services provided to more than 112,000 Norwegian American Hospital patients each year.



SUSAN SANTIAGO Senior Vice President Entity: Hyatt Place and Hyatt House Website: hyatt. com Susan Santiago is responsible

for the structure, development, strategy, and operations of Hyatt Place and Hyatt House hotels and franchise operations of Hyatt-branded hotels globally. Santiago is a hospitality veteran who has held ascending positions in the food and beverage industry throughout the U.S. and Canada. Santiago is co-executive business sponsor for HyPride and has served as a member of the Diversity and Inclusion Council for Hyatt. Recently, Santiago was honored as the Most Powerful Latina in Corporate



YOLY M.
VALENCIA
Senior Vice
President
Entity: BMO
Financial
Corporation
Website: bmo.
com
Yoly Valencia's

outstanding fifteen-year career at BMO Financial Group began as a Trust Administrator and advanced to her current position as Assistant Vice President, Portfolio Planning Manager. She is responsible for space planning, project validation and overall strategic planning within corporate real estate in the US. Yoly's commitment to the Latino community is evident through her active participation in the Association of Hispanic Professionals, a non-profit organization focused on positively impacting the development and visibility of Hispanic professionals and students



GEORGE WALZ U.S. Chief Compliance Officer Entity: BMO Financial Corporation Website: bmo.

George Walz is Senior Vice President and U.S. Chief Compliance Officer at BMO Financial Corp. He is responsible for the strategy, leadership, oversight, and delivery of compliance risk management programs covering U.S. operations. George also serves as a technical expert on risk based supervision of financial intermediaries for the International Monetary Fund, World Bank, and International Organization of Securities Commissions. Through

these organizations, he has delivered educational workshops in Europe, Central America, and East Africa and worked on projects with regulators to strengthen risk-based supervision in countries including Brazil, Colombia, Peru, Costa Rica and Panama.



YASMINE WINKLER CEO Entity: United Healthcare Community & State - Central Region Website: uhc.com

Yasmine Winkler is Chief Executive Officer of the Central Region for UnitedHealthcare Community & State. In this role, she oversees approximately thirty percent of Community & State's total business Yasmine's experience across many disciplines and market segments in health insurance has given her a unique ability to develop and match health insurance business solutions to the needs of the marketplace. Before joining UnitedHealth Group, she held several positions in the healthcare industry Yasmine was named on Fortune Magazine's 2017 and 2018 list of 50 Most Powerful Latinas in Corporate America.

Supporting our **community**

Peoples Gas is proud to support **Negocios Now** and **congratulates the 2018 Who's Who in Hispanic Chicago award winners.** Together, we are empowering the communities we serve.

peoplesgasdelivery.com

PE PLES GAS®

We Keep Life Moving



GOVERMENT AND ELECTED OFFICIAL

READ THE COMPLETE BIOS AT NEGOCIOSNOW.COM

ELECTED OFFICIALS



IRIS Y. MARTINEZ State Senator (20th) Entity: Illinois General Assembly Website: www. senatoriris YMartinez.com



SUSANA MENDOZA Comptroller of Illinois Entity: State of Illinois Website: https:// illinoiscomptroller.



GILBERT VILLEGAS Alderman (36th) Entity: City of Chicago Website: CityofChicago.org



IESUS "CHUY" GARCIA Cook County Commissioner, (7th) Entity: Cook County Board of Commissioners Website: www jesuschuygarcia



LUIS GUTIFRRF7 U.S. Representative (4th) Entity: United States House of Representatives Website: www gutierrez.house.gov



VERONICA ALANIS Director of Strategic Initiatives Entity: CTA Website: transitchicago.com Veronica Alanis has been the CTA's

Chief of Strategy, Data, and Technology since March 2016. Veronica leads three departments: Technology, Data Analytics, and Strategic Business Initiatives. These departments are responsible for developing, maintaining, and supporting the technologies that CTA employees and customers rely upon every day including the 32.000+ cameras throughout the CTA system and real-time bus arrival information, as well as onboard bus announcements. Her accomplishments include the Red Line South Reconstruction Project, the transition to the new Ventra fare system, and improving Ventra customer service channels.



JOSÉ R. ALVAREZ CEO Entity: Chicago Housing Authority Website: thecha. José R. Alvarez serves as Chief

Operating Officer

(COO) for the Chicago Housing Authority, the second-largest public housing agency in the nation. José joined CHA in 2014 and has more than 15 years of executive experience in the public sector. Prior to arriving at CHA, José worked for Chicago Public Schools in key leadership roles. José currently serves as Vice Chair of La Casa Norte, a non-profit agency that provides housing and support services to homeless and at-risk population in Chicago.



Telecom munications Division Entity: Chicago Department of Aviation Website cityofchicago.org/

Lead IT &

aviation/

Diego Ferrer has more than twenty-five years of technical experience in the IT Industry. including in strategic planning, systems design, development and maintenance, vendor management, engineering, networking, and office technologies. He currently leads efforts to develop solutions that improve the customer experience, reduce costs and enhance efficiencies in his division.



RODRIGO GARCIA CFO Entity: Illinois State Treasury Website Rodrigo Garcia serves as the

Chief Investment Officer (CIO) and Chief Financial Officer (CFO) for Illinois State Treasury. On behalf of Illinois State Treasurer Michael W. Frerichs, he directs the Treasury's combined \$31 billion investment portfolio. \$300 billion in related banking operations and financial services, and a \$4 billion agency budget and financial reporting unit. From impact investments to sustainability, diversity & inclusion, he aims to maximize portfolio returns and bolster the Illinois macro and micro economy. Garcia chairs the Investment Committee for Northeastern Illinois University Foundation and serves on the Executive Committee. Mr. Garcia has also been named one of the "Top 100 under 50" Executive Leaders by Diversity MBA Magazine and was recognized as a "Rising Star" by the National Society of Hispanic



GUSTAVO GIRALDO Chief of Diversity and Strategic Development Entity: Illinois State Tollway Website: illinoistollwav.com Mr. Giraldo has

served as the Illinois Tollway's Chief of the Department of Diversity and Strategic Development since 2011. He is responsible for leading efforts to assist and promote diverse participation in the Illinois Tollway's fifteen-year, \$14 billion capital program, Move Illinois: The Illinois Tollway Driving the Future by seeking feedback from local communities, hosting networking sessions, and providing informational and technical assistance.

Mr. Giraldo also led the Tollway's efforts to expand existing diversity programs and introduce new initiatives to help small, diverse and veteran firms compete for Tollway contracts. That includes the Veterans Business Program, the Small Business Initiative, the Partnering for Growth (P4G) Program for Professional Services and the P4G Program for Construction.

Under Mr. Giraldo's leadership, a new Technical Assistance Program was developed in partnership with seven organizations with facilities throughout Northern Illinois. The Technical Assistance Program prepares both new and established firms to participate on highway and vertical construction projects with the Tollway



MARIA GUERRA LAPACEK Director of Legislative Counsel and Government Affairs Entity: City of Chicago Website

cityofchicago.org

As the Director of Legislative Counsel and Government affairs for the City of Chicago, Maria Guerra Lapacek serves as a liaison with elected officials, government agencies and community organizations at the local, state, and federal levels. Prior to this role, she was commissioner of the Department of Business Affairs and Consumer Protection and served

ROSA ESCAREÑO

Entity: Department of Business Affairs and Consumer Protection, City of Chicago

Website: https://www.cityofchicago org/city/en/depts/bacp.html

Rosa Escareño is a public servant with more than 20 years of government experience. She has been Mayor Rahm Emanuel's Deputy Chief Operating Officer since July 2011. In June 2017, Ms. Escareño was tapped to head the Department of Business Affairs and Consumer Protection. Her expertise comprises four general areas: operations, policy, communications, and fiscal management. She is a Fellow of the Leadership Greater Chicago, Class of 2013 and volunteers for agencies supporting low income and immigrant residents.

several other roles in city government.

Regulation. She also worked at the

Park District, Eli Reynoso is responsible for

overseeing all technology aspects of the largest

municipal park in the nation. He works to grow

the Park District with technological resources

and provides leadership and direction to IT and

IO departments to attain goals of the strategic

SADZI MARTA

illinois.gov

ELI REYNOSO

Entity: Chicago

Website: chicago

parkdistrict.com

Officer (CTO)

of the Chicago

As Chief Technology

JUAN SALGADO

Chancellor

Entity: City

Colleges of

Website: http://

Juan Salgado has

focused his 20-year

career on improving

www.ccc.edu

Chicago

Park District

Officer

Chief Technology



education and economic opportunities for

residents in low-income communities. As

Chancellor, he oversees Chicago's community OLIVA college system, serving more than 80,000 Commissioner students across seven colleges. Chancellor Entity: Illinois Salgado has been nationally recognized for Commerce his work, most recently as a 2015 MacArthur Commission Fellow, one of the most prestigious innovation Website: icc



CARINA SANCHEZ Executive Director Entity: Public Building Commission of Chicago Website: pbcchicago.com

Carina Sanchez was appointed in January to lead the Chicago Public Building Commission, where she runs City Hall's construction division, handling building and some financing projects for city institutions. Most recently she was Deputy City Clerk and had previously worked for Cook County Board President Toni Preckwinkle and in other state roles



SANGUINETTI Lt. Governor of Illinois Entity: State of Illinois Website: www2 illinois.gov/ltg Evelyn Sanguinetti

by becoming the first Latina Lieutenant Governor of Illinois as Bruce Rauner's 2014 running mate. Before becoming the lieutenant governor, Sanguinetti served a s member of the Wheaton City Council from 2012 to 2014. She holds a bachelor's degree in piano performance from Florida International University and a law degree from John Marshall Law School, where she has worked as an adjunct professor. She was an assistant attorney general under former Republican Illinois Attorney General, James E. Ryan before moving into private practice. Though she battles Multiple Sclerosis, she has vowed never to let it stop her.



JOSE A. SANTIAGO Commissioner Entity: Chicago Fire Department Website cityofchicago.org/ city/en/depts/cfd. html

In February 2012, Mayor Emanuel appointed José A. Santiago as the Fire Commissioner of the Chicago Fire Department. Mr. Santiago manages nearly 5,000 sworn-in members and an annual budget of over \$560 million. He has made the Chicago Fire Department a leader in fire service by implementing best practices, including sweeping changes to the incident command policies with the use of innovative technology. Santiago served in the United States Marine Corps for over 32 years.



PEDRO SOTO Chief of Staff Entity: Chicago Public Schools (CPS)

As Chief of Staff to Dr. Janice Jackson. Pedro is responsible for ensuring the

uniform implementation of District policies across CPS. He has also led budgetary and operational strategy throughout the District, and has more than two decades of operational, educational, and budgetary experience with CPS. He is a firm believer in parent, teacher, and student advisory councils, as well as educational task forces that provide CPS with valuable analysis and keeping the lines of communication open.



ANDREW **VELASQUEZ** Deputy Commissioner Entity: Chicago Department of Aviation Website: www flychicago.com Andrew Velasquez

serves as Managing Deputy Commissioner of Safety and Security for the Chicago Department of Aviation (CDA), He is responsible for leading the multi-layered security strategy that enables more than 100 million passengers to travel safely through O'Hare and Midway Airports each year. Prior to joining the CDA, Velasquez served as an Administrator of the U.S. Department of Homeland Security's Federal Emergency Management Agency (FEMA). He also serves as a part-time adjunct faculty instructor for the University of Chicago's Master of Science in Threat and Response Management program and lectures nationally and internationally on a wide range of emergency management and homeland security topics.



made history

Hoy

te das cuenta de que esa oferta era demasiado buena para ser cierta.



Da un paso hacia adelante que te permita manejar esos gastos inesperados. En PNC podemos ayudarte a crear un nuevo presupuesto para transporte.

Que hoy sea el día^{s™}





HEALTH CARE

READ THE COMPLETE BIOS AT NEGOCIOSNOW.COM



JORGE ALVAREZ ALMARIO MD Entity: UI Health

Website: hospital. uillinois.edu Dr. Jorge Alvarez Almario is a physician surgeon and visiting

Assistant Professor of Clinical Surgery in the Division of Transplantation at University of Illinois Health. Dr. Almario has extensive experience and knowledge in liver, kidney, and pancreas transplantation. Passionate about his role in patients' lives, Dr. Almario strives to treat each individual patient with respect and compassion.



MIRNA
BALLESTAS
Psychologist
Entity: Sinai
Children's Hospital
Website: sinai.org
Dr. Mirna Ballestas
is a licensed clinical
psychologist and
Director of the

Under The Rainbow program, a child and adolescent behavioral health outpatient program at Sinai Children's Hospital. She focuses on providing services, program development, and services implementation to impoverished and underserved communities. Dr. Ballestas and her team also provide training to medical residents and mental health professionals.



DANIEL BENATAR MD Entity: Sinai

Medical Group Website: http:// www.sinai.org/ content/sinaimedical-group Dr. Benatar was

raised in Venezuela where he completed medical school and practiced rural medicine for two years. After moving to Chicago, Dr. Jose-Daniel Benatar found a position as a cardiologist affiliated with Mount Sinai Hospital. He received his medical degree from Central University of Venezuela and has been in practice for more than twenty years. He is one of eight doctors at Mount Sinai Hospital who specialize in cardiovascular disease.



DAGOBERTO CAMACHO MD, MBA Entity: Norwegian American Hospital Website:

nahospital.org
Dr. Dagoberto
Camacho joined
Norwegian
American Hospital

in August 2012 as a hospitalist and family physician. He currently serves as the Medical Director of Ambulatory Services and Chair of the Department of Family Medicine at Norwegian American Hospital. In June 2017, he was honored with the Norwegian American Hospital Physician of the Year Award in recognition of his commitment and dedication to his patients, the community, and Norwegian American Hospital.



KATYA CRUZ MD

Entity: UI Health Website: hospital. uillinois.edu Dr. Cruz Madrid

Dr. Cruz Madric is an Assistant Professor of Medicine in the Division of

Academic Internal Medicine and Geriatrics Her clinical practice focuses on the care of elderly patients, diagnosis and treatment of dementia. She proactively communicates and educates patients about different health issues to promote better adherence, decrease hospital admissions, and reduce of number of medications and adverse outcomes.



JOSÉ DE LA CRUZ MD Entity: UIC Website: hospital. uillinois.edu

Dr. De La Cruz is an Assistant Professor of Ophthalmology Cornea Service at

the University of Illinois, College of Medicine. He specializes in refractive surgery, advanced technology intraocular lens implantation, laser-assisted cataract surgery, and complex corneal surgery. Dr. De La Cruz developed the k-pro program, considered the top artificial cornea service in the Midwest. Since 2009, his peers have selected him as one of the Best Doctors in America.



NEREIDA ESPARZA MD Entity: MacNeal Hospital Website: macnealhospital org Dr. Esparza, a

family physician, has a strong th and completed

interest in women's health and completed the Women's Health Fellowship at MacNeal She also loves to teach. She is a bicultural and bilingual provider, and has strong ties to the Berwyn community where she grew up and currently lives.



JOAQUIN J. ESTRADA MD

Entity: Advocate Illinois Masonic Medical Center Website: advocatehealth. com/immc

Joaquin J. Estrada is a double board-

certified in colon and rectal surgeon who serves as Surgical Director of the Digestive Health Institute at Advocate Illinois Masonic Medical Center in Chicago. He is also one of the founders of the Medical Organization for Latino Advancement (MOLA). He is a fellow of the American Society of Colon and Rectal Surgery and of the American College of Surgeons. He was awarded the Advocate Physician Partner's Innovation Award for his work increasing colorectal cancer screening rates. In 2017, Dr. Estrada was awarded the Ramamoorthy Sundaresan Compassionate Care Award. He is the author of more than fifty publications, abstracts, and presentations



RAQUEL GARCIA ROCA MD Entity: Loyola Medicine Web: loyolamedicine.

org/lumc
Dr. Garcia Roca is
Surgical Director of
Loyola Medicine's
Kidney and
Pancreas Transplant

program. Her clinical expertise includes kidney and pancreas transplantation, living donor laparoscopic nephrectomy, laparoscopic surgery, vascular access surgery for dialysis, general surgery in dialysis patients, and liver transplant. Dr. Garcia Roca is a fellow of the American College of Surgeons.



PILAR GUERRERO MD Entity: John H. Stroger, Jr. Hospital of Cook County, Emergency Department Website: cookcountyhhs.org Dr. Guerrero is an Assistant Professor at Rush Medical College and has been working in the Emergency Department of the Stroger Cook County Hospital for the past sixteen years. She sees patients from many countries, many of whom primarily speak Spanish. Dr. Guerrero participates in community outreach programs, such as health/wellness fairs, and citywide events like the Chicago NATO Summit. Dr. Guerrero is a board member of MOLA and an active member of the planning committee for NHMA (National Hispanic Medical Organization).



NORMA LOPEZ MD Entity: Loyola Medicine Website: loyolamedicine. org/lumc Dr. Lopez is

or. Lopez is an Associate professor in the Division of

Endocrinology at Loyola Medicine. Her clinical expertise includes adrenal gland disorders, calcium metabolism, diabetes, osteoporosis, parathyroid disorders, pituitary disease, thyroid disorder and thyroid cancers for which she special interest and advanced training in treating.



GERALDINE LUNA MD Entity: UIC and Medical Organization for Latino Advancement (MOLA) Website: hospital. uillinois.edu:

chicagomola.com

Dr. Luna is an Assistant Professor of Medicine at UIC with a Geriatrics Fellowship. She started her medical degree in Mexico and then transferred to Puerto Rico in 2005, where she specialized in internal medicine. Her clinical interests comprise healthcare for the general public and geriatric population. Her current research addresses cultural barriers in healthcare, healthcare disparities, and topics related to geriatric syndromes.



JONATHAN MOREIRA MD, Assistant Professor of Medicine Entity: Northwestern University Feinberg School of Medicine, Department of Medicine, Division

of Hematology/Oncology, Website: feinberg.northwestern.edu

Dr. Moreira is a hematologist at Northwestern Memorial Hospital. He is one of the few Latino physicians in the Chicagoland area who specializes in stem cell transplantation. Dr. Moreira serves as the Research and Education Core Co-Lead for the Chicago Cancer Health Equity Collaborative, a National Cancer Institute grant awarded to Northwestern University, University of Illinois at Chicago, and Northeastern University to advance cancer health equity.



PILAR ORTEGA MD / President Entity: Medical Organization for Latino Advancement (MOLA) Website: chicagomola.com Dr. Pilar

Ortega is a board certified emergency physician with an academic and clinical

focus on Hispanic/Latino health. She is Assistant Professor of Medical Spanish. She is the Co-Founder and President of (MOLA), a non-profit association with goals to improve Latino health and support career development for Latinos in healthcare. She is a nationally and internationally recognized author, speaker, and leader in areas of medical Spanish, as well as linguistic and cultural competency in healthcare.



JORGE PARADA MD, MPH Entity: Loyola Medicine Website: ssom.luc. edu

Dr. Parada is a professor of medicine at Loyola University

Stritch School of Medicine and medical director of Loyola Medicine's Infection Prevention and Control program. Dr. Parada's clinical expertise includes bone and joint infections, infection complications in surgery, pneumonia, and tuberculosis. Dr. Parada is a widely published researcher and has been honored as a fellow of the American College of Physicians, the Infectious Diseases Society of America, and the Society for Healthcare Epidemiology of America.



R. ANTHONY PEREZ-TAMAYO MD, PhD Entity: Loyola Medicine Website: loyolamedicine.org Dr. Perez-Tamayo is

Loyola Medicine

Residency Program Director for Cardiovascular Surgery. His clinical expertise includes adult cardiac surgery, adult congenital heart disease, aortic aneurysms, complex coronary reconstruction, complex valvular reconstruction, endocarditis-related heart valve repair, mechanical circulatory support (LVAD), thoracic aortic surgery, and vascular surgery. Dr. Perez-Tamayo is a fellow of the American College of Surgeons.



LUIS RIVERA MD Entity: Loyola Medicine Website: loyolamedicine.org Dr. Rivera is an Assistant Professor

in Loyola

Medicine's Department of Family Medicine: His clinical expertise includes asthma, diabetes, family medicine, health disparities, men's health, preventive medicine, primary care, and women's health. He is very passionate about providing care for underserved communities, especially Latinos, Spanish-speaking patients, and immigrants.



CARLOS SANDOVAL-HERRERA MD Entity: Sinai Health

System Website: sinai.org Dr. Sandoval is a board certified obstetrician

and gynecologist. Dr. Sandoval is the Director Of Gynecology and Chief of the Division of Minimally Invasive Gynecologic Surgery at Mount Sinai Hospital. He has been awarded the Golden Scalpel, Golden Laparoscope, and Golden Apple awards at Mount Sinai Hospital. He also received distinguished recognition as Surgeon of Excellence in Minimally Invasive Gynecology. Dr. Sandoval started his career in medicine in Mexico.



HERNAN SIERRA MD Entity: UIC

Website: hospital. uillinois.edu Dr. Hernan Sierra is currently researching the potential benefits of clinical

informatics tools for parents and babies in the Neonatal Intensive Care Unit. Dr. Sierra completed his medical education in San Jose, Costa Rica. He specialized in General Pediatrics at the John H. Stroger Junior Hospital of Chicago and he sub-specialized in Neonatology at the Harbor UCLA Medical Center in Los Angeles, California. He joined UI Health in 2013.



GUNAR GONZALO SUBIETA-BENITO MD Entity: Cook

County Health and Hospital System Website: cookcountyhhs.org Dr. Subieta is an

attending physician of anesthesiology and pain management at John H. Stroger Hospital, as well as a Clinical Assistant Professor at Rush Medical College. He is very interested in Latino youth academic development and is a co-chair of the Medical Organization for Latino Advancement (MOLA) Mentoring Program. He is also a board member of the Bolivian Medical Association (RAMS)



SONIA VÁZQUEZ RN BSN

Entity: Sinai Health System - Holy Cross Hospital Website: sinai.org When Sonia Vasquez entered Daley College in

1990, she was only one of two Hispanic nurses in the program. She graduated the Nursing program in May 1994. For the past twenty-nine years, Holy Cross has been her second family. She proudly represents her heritage and she is happy to share her story with all those willing to listen. She returned to pursue her Bachelors in Science and successfully climbed the ladder to her current position. She is the proud medical/surgical manager of this busy unit.



YESENIA YEPEZ MD Entity: MacNeal Hospital Website: macnealhospital.

org Dr. Yepez is MacNeal Hospital's

Director of Medical Student Relations. Dr. Yepez's parents emigrated from Colombia. She chose family medicine to care for the underserved. She enjoys delivering babies and training a new generation of family medicine physicians. She provides a full scope of family medicine care, especially women's health procedures and diabetes care.



FINE CHAMPAGNE / FRENCH OAK / COGNAC CRAFTED



LAW

READ THE COMPLETE BIOS AT NEGOCIOSNOW.COM



A Look Back on 5 Years of Who's Who



JAMES BOTANA Managing Principal Entity: Jackson Lewis P.C. Website: jacksonlewis.com



STEVE FLORES
Partner
Entity: Winston & Strawn
Website: winston.com



HON. JESSE G. REYES Appellate Justice Entity: Illinois Appellate Court First District, Fifth Division Website: illinoiscourts.gov/ AppellateCourt/



JESSE RUIZ Partner Entity: Drinker, Biddle & Reath LLP Website: drinkerbiddle.com



MANUEL (MANNY) SANCHEZ Founder and Managing Partner Entity: Sanchez Daniels & Hoffman LLP Website: sanchezdh.com



ROCIO S. BECERRIL Immigration Attorney Entity: Law Office of RSB Website: lawrsb. com Rocio S. Becerril founded the

Law Office of RSB in 2012 where she specializes in immigration law. Ms. Becerril is an active presenter regarding Deferred Action Childhood Arrivals (DACA), the new Temporary Visitors Driver's License in Illinois and immigration issues under the new administration. She conducts free workshops in her office on various immigration topics in both Spanish and English. She is a member of the American Immigration Lawyers Association, the Chicago Bar Association, and the DuPage County Bar Association.



DIANE E. BELL Partner Entity: Katten Muchin Rosenman LLP Website: kattenlaw.com Diane E. Bell concentrates on corporate law,

specifically mergers and acquistions of private company, venture capital, and joint ventures. She represents clients in a variety of industries, including media and technology, consumer products, and for-profit education. Diane is co-founder of Katten's LGBT Coalition and is active in several Chicago law firm diversity initiatives.



HUGO CHAVIANO Principal Entity: The Chaviano Group Hugo Chaviano combines an accomplished background in law, state government,

non-profit organizations, and business. The Chaviano Group focuses on helping Fortune 500 clients develop corporate responsibility measures and securing appropriate certification for Minority- and Womenowned businesses, as well as facilitating introductions with corporations interested in supplier diversity. Mr. Chaviano served as Secretary of Labor for the State of Illinois and President of the Hispanic National Bar Association.



SALVADOR CICERO Principal Entity: The Cicero Vargas Law Group, P.C. Website: cicerovargas.com Salvador Cicero is the Principal

of The Cicero Vargas Law Group, which focuses on a wide array of legal matters, including: immigration, personal injury and international law. Prior to opening the firm, he served as Research Fellow of the

American Bar Foundation and Director of the American Bar Association's Project to Combat Trafficking in Persons in Ecuador. Mr. Cicero is a former career member of the Foreign Service of Mexico, where he served in various senior positions. He currently serves as the Chairman of the City of Chicago's Human Resources Board.



PAUL DEL AGUILA Shareholder Entity: Greenberg Traurig, LLP Website: gtlaw. com Paul Del Aguila is an accomplished

litigator, focusing

his practice on commercial disputes, consumer fraud, employment litigation, trade secret litigation, products liability, medical and pharmaceutical devices, and class action defense. He has more than fifteen years of experience, representing Latino-owned local, regional, national, and international clients. The Leading Lawyers Network has listed him as an Emerging Lawyer, and he was the recipient of the 2017 "Leadership in the Law Award," from the Illinois Diversity Council. Paul Del Aguila is a member of the Hispanic National Bar Association, among others.



MARTHA-VICTORIA DIAZ Attorney Entity: City of Chicago Law Department Website: cityofchicago. org/law Martha-Victoria

is Senior Counsel for the City of Chicago's Law Department in the Legal Information, Investigations and Prosecutions Division. In her role there, she defends Freedom of Information Act (FOIA) challenges brought into state court and represents the City of Chicago in FOIA appeals before the Public Access Counsel and Chancery Court. She was awarded "Best Overall" by the Hispanic National Bar. She currently serves as the Chair of the Hispanic Lawyers Association where she oversees candidates aspiring to the bench in Cook County.



GEORGINA FABIAN Managing Member Entity: The International Business Law Group Website: www intblg.com

Georgina Fabian is well known for creating long-term sustainable solutions for her clients while leading complex, bilingual domestic and international litigation, arbitration, and transactional matters. Georgina's has practiced law in several United States jurisdictions and in Mexico which gives her a unique cross-cultural awareness, business judgment, and procedural perspective. Georgina actively participates in national and international associations involving alternative dispute resolution, and also participates in community mediations as a volunteer mediator.



LOUIS R.
HERNANDEZ III
Partner
Entity: Kirkland &
Ellis LLP
Website:
kirkland.com
Louis Hernandez
is a partner in the

Chicago offices of Kirkland & Ellis LLP. His practice is concentrated on financing transactions, including leveraged buyouts and acquisition financing mezzanine and subordinated financings, corporate financing, and in-court and out-of-court restructuring of various types of credit facilities. Hernandez has been recognized in Chambers USA: America's Leading Lawyers for Business.



JOSÉ A. ISASI II Partner Entity: Jones Day Website: jonesday.com José Isasi is a partner in the Chicago Jones Day, a legal institution which

has offices on five continents. José focuses on defending product manufacturers, particularly pharmaceutical and medical device manufacturers in product liability and commercial disputes that have received national press coverage. The Legal 500 US, Leading Lawyers Illinois, and Illinois Super Lawyers have recognized him for excellence in his profession. José is active on several boards of local and national organizations.



JORGE M. LEON
Partner
Entity: Michael
Best & Friedrich
LLP
Website:
michaelbest.com
Jorge M. Leon
has counseled
clients in a variety

of industries on the design, establishment, and maintenance of retirement plans. His work has been influential in developing new tax policy with the IRS and has ensured that workers across the country can meet their retirement needs. Currently he serves as the firm's Diversity and Inclusion Committee Chair and on the Board of Directors for Chicago's Gads Hill Center. Leon was recently recognized on the Illinois Super Lawyers list in the area of employee benefits.



SULEMA MEDRANO Partner Entity: Smith Amundsen LLC Website: salawus. com

defends clients in various litigation

matters, including premise liability, products liability, personal injury claims at large construction sites, contractual claims related to insurance coverage, legal malpractice, breach of contract, and breach of fiduciary duty. Prior to joining the firm, Sulema worked at the Cook County State Attorney's Office as an assistant state attorney in the domestic

violence division and the criminal appeals division. She is a volunteer and event host for the Chicago Metropolitan Battered Women's Network. Ms. Medrano is the recipient of the 2017 Hispanic National Bar Association's Top Lawyers Under 40 Award.



JUAN MORADO, JR. Attorney Entity: Benesch, Friedlander, Coplan & Aronoff LLP Website: beneschlaw.com

Juan Morado is a

health care regulatory and policy attorney who provides strategic counsel to private and public corporations, organizations, and individuals. Prior to joining Benesch, Juan was General Counsel for the Health Facilities and Services Review Board of the State of Illinois. Juan also served in the Office of the Illinois Governor from 2013-2015 as a Deputy Chief of Staff and Associate General Counsel. He is President-elect of the Hispanic Lawyers Association of Illinois.



HON. DAVID R. NAVARRO Judge Entity: Circuit Court Judge, Cook County Website: cookcountycourt. org

David Navarro is a circuit court judge for Cook County He presides over the newly created Pretrial Justice Division at the Criminal Courthouse. He strives to balance the safety of the community with the preservation of individual defendants' rights. He frequently travels to Mexico to train Mexican attorneys in trial advocacy Prior to taking the bench, he was Chief of the Public Integrity Bureau at the Illinois Attorney General's Office and was a supervisor at the Cook County State's Attorney. He has served on the boards of the Hispanic Lawvers Association of Illinois and the National Hispanic Prosecutors Association.



ENNEDY D.
RIVERA
Deputy General
Counsel
Entity: State of
Illinois,
Department of
Central
Management
Services
Website: www2.

illinois.gov/cms

Ms. Rivera serves as principal legal advisor to key bureaus governing financial and administrative functions within the Central Management Services for the State of Illinois. In addition, Ms. Rivera oversees matters related to ethics, auditing, compliance, and FOIA. Ms. Rivera also serves as chief legal advisor to the State's Vendor Payment Program and Vendor Support Initiative, the Diverse Attorney Pipeline Program-Board Member, and is a member of Hispanic Lawyers Association of Illinois.



JUANITA B. RODRIGUEZ Attorney Entity: JBR Law Group, LLC Website: lawatjbr com

Juanita B. Rodriguez is founder of

JBR Law Group, LLC. She represents private entities, institutions, and overnmental bodies in business litigation, construction matters, contracts, and employment law Ms. Rodriguez is an active and contributing member of various professional associations and has dedicated her time to a number of pro bono matters promoting the rights of those who are disadvantaged. Ms. Rodriguez is currently Of Counsel at Quintairos, Prieto, Wood & Boyer, PA., a national full service MBE certified law firm which allows her to provide support outside of her primary practice areas and represent clients across the United States and its territories



JULISSA RUIZ Attorney/ President Entity: Law Office of Julissa Ruiz Website: julissaruizlaw. com

Julissa Ruiz is President and

Founder of the law firm. She handles family law, immigration law, as well as civil and real estate matters. She has earned several recognitions, including the Willie Taplin Barrow Award and the Exito de la Mujer Hispana Award. She is an Advisory Board Member at the Governor's State University College of Liberal Arts and Sciences and its Center for Performing Arts.



SILVA Assistant Cook County Public Defender Entity: Law Office of the Cook County Public Defender Website: cookcountyil.gov

ROSA MARIA

Rosa has been an Assistant Cook County Public Defender for over a decade. She currently works on the Murder Task Division at 26th and California. She has tried over 100 bench trials and over sixty felony jury trials. She recently received the Vanguard Award for her contributions to making the law and the legal profession more accessible and representative of the community at large. She also was part of the 26th Street Readers, which tutored elementary school students at Kannon Elementary in the Lawndale neighborhood.

MEDIA & MARKETING

READ THE COMPLETE BIOS AT NEGOCIOSNOW.COM



DANIEL A. TREVINO Partner/Attorney at Law Entity: Hinshaw & Culbertson LLP Website: hinshawlaw.com Daniel Trevino is a litigation partner at

Hinshaw & Culbertson LLP, where he handles product liability, catastrophic injury, and transportation cases. He is also co-chair of the firm's Latino/ Latina Affinity Network. In 2015, he was selected as a "Top Lawyer Under 40" by the Hispanic National Bar Association. The Chicago Magazine/ Super Lawyers selected him as a "Rising Star" in 2014- 2015, and he has served as President of the Hispanic Lawyers Association of Illinois.



HOMERO TRISTAN Founding Partner Entity: Tristan & Cervantes LLC Website: tristan cervantes.com

Tristan's practice includes counseling

companies in labor law, employment law, and government affairs. Formerly, Tristan was an attorney with the National Labor Relations Board for the Chicago Region, where he investigated charges of unfair labor practice and prosecuted numerous trials. Tristan has been selected as an Illinois "Super Lawyer" in employment and labor law. Former Mayor Richard M. Daley appointed Mr. Tristan to serve as Commissioner of Human Resources for the City of Chicago.



A Look Back on 5 Years of Who's Who



PABLO ACOSTA and OZZIE GODINEZ Partners Entity: PACO Collective Website: pacocollective.com



PATRICIA AGUILAR Co-founder & Managing Partner Entity: GAMEPLAN CREATE, LLC Website: gameplancreative.com



MARGARITA GARCIA

and MARITZA HERNANDEZ Entity: Hernandez & Garcia, LLC Website: hernanedezgarcia.com



TERI ARVESU VP of Content Entity: Univision Chicago Local Media

Website: univision.net

Teri Arvesu serves as Vice President of Content for Univision Chicago Local Media, overseeing the station's News and Creative Services Department: in this role.

she drives strategy for content across platforms, messaging and solutions for both internal and external station clients. In 2016, she was named in Crain's Chicago 40 Under 40 $\,$ and in 2017, she was named one of Chicago Magazine's Emerging Leaders. She is recipient of an Edward R. Murrow Award, twelve Emmys Awards, and two Lisagor Awards



NATALIE MARTINEZ Reporter

Entity: NBC Chicago Website: nbcchicago.com Natalie Martinez joined NBC Chicago in January 2001. With nearly two decades of reporting and anchoring experience, she came to NBC Chicago from a Fox station in Albany, New York. She has worked as an anchor.

reporter and producer. In March 2011, Martinez was named one of Chicago's Most Influential Women by the I'm Every Woman Expo. Martinez is a two-time Emmy Award-winning journalist. She is a member and President of the National Association of Hispanic Journalists. In 2012, she was honored with a Chicago Headline Club Peter Lisagor Award. She won an Associated Press Award for Best Reporter in 2013.



LARITZA LOPEZ President & Founder Entity: Purple Group Website: purplegrp.com

ILIANA TOSTADO

PAPPAS

President

Entity: Accent

Marketing Chicago

Website: accent

marketingchicago.com





LOURDES DUARTE Co-anchor Entity: WGN-TV Website: wgntv.com



MICHELLE GALLARDO Reporter Entity: ABC 7 Evewitness News Website: abc7chicago.com



JOHN GARCIA Reporter Entity: ABC 7 Evewitness News Website: abc7chicago.com



Vice President of Community Affairs Entity: ABC 7 **Evewitness News** Website: abc7chicago.com



SAMBOLIN Co-anchor Entity: NBC5 News Today Website: NBCChicago.com



PHIL PONCE Host, Chicago Tonight Entity: WTTW Website: WTTW.org



ROSEANNE TELLEZ Co-anchor Entity: CBS 2 Chicago Website: chicago. cbslocal.com







NOTICE TO DISADVANTAGED, SMALL, MINORITY, VETERAN AND WOMEN'S BUSINESSES

Kiewit Infrastructure Co. invites Subcontractors and Suppliers who are certified as a DBE by the IL UCP to submit proposals, along with the Letter of Certification, for the following project: CTA Red / Purple Modernization Project (RPM), Chicago, IL. Requisition No.: C17FT102011817, Proposals Due to CTA 08-17-2018.

Scope of work includes demolition, earthwork, deep foundations, concrete, track and building trades work. Bid packages will be divided into smaller sizes to assist small contractors and suppliers. Kiewit Infrastructure Co. utilizes a Smart Bid Net database for vendor communications regarding plans/specs/addenda distribution.

Please contact our office if your firm is not in our database or for more information about the RPM project at 8501 W. Higgins Rd., Suite 400 Chicago, IL 60631 Phone: 773-458-1250 Fax: 773-458-1342. An Equal Opportunity Employer.



NO PROFITS

READ THE COMPLETE BIOS AT NEGOCIOSNOW.COM



A Look Back on 5 Years of Who's Who



DR. JUAN ANDRADE, JR. President Entity: United States

Hispanic Leadership Institute (USHLI) Website: ushli.org





GLORIA CASTILLO President & CEO Entity: Chicago United Website: chicagounited.org



JAIME DI PAULO Executive Director Entity: Little Village Chamber of Commerce Website: littlevillage chamber.org



OMAR DUQUE President & CEO Entity: Illinois Hispanic Chamber of Commerce (IHCC) Website:



SOL FLORES
Executive Director
Entity: La Casa Norte
Website:
lacasanorte.org



JORGE PEREZ Executive Director Entity: Hispanic American Construction Industry Association (HACIA) Website: haciaworks.org

COMMUNITY CHAMPION AWARD

RICARDO (RIC) ESTRADA

President and CEO

Entity: Metropolitan Family Services **Website:** metrofamily.org

Ric Estrada is President and CEO of Metropolitan Family Services (MFS). Founded in 1857, Metropolitan is one of the oldest, largest, and most respected human services agencies in Illinois. MFS assists more than 72,000 families and individuals annually through seven community centers in Chicago, Evanston, Skokie, the southwest suburbs and DuPage County. This year, Mr. Estrada is the Negocios Now Who's Who in Hispanic Community Champion Award recipient, which he will receive at the Gala on July 13 at the Hyatt Regency Hotel.

MFS has empowered families to learn, to earn, to heal, and to thrive since 1857. Founded as the Chicago Relief and Aid Society, the organization has helped families get through devastating hardships, such as poverty, world wars, epidemics, and natural disasters.

Estrada graduated from Loyola University in Chicago with a BS in Psychology, and minors in Theology and Philosophy. He said that Loyola's Ignatian values, combined with his time in the seminary, directed him toward a career in the social enterprise sector.

As CEO of MFS, Mr. Estrada works to provide social services and programming to Chicago families and communities. The organization offers economic support, education opportunities, counseling, and legal services. Estrada has also created social impact as the First Deputy Commissioner of the City of



Chicago Department of Family and Support Services (DFSS) and Executive Director of Erie Neighborhood House.

Estrada has said his time at MFS has taught him a lot about how to scale impact.

"MFS is big enough to make a difference and test solutions at scale," Estrada said. "We've served 72,000 people and are on track to serve even more."

The Community Champion Award was established by Negocios Now to recognize the service and dedication of those who work to improve the quality of life of our community.



ROBERTO RAMÍREZ Founder / CEO Entity: Spanish Public Media Foundation Website: spanish publicradio.org Currently, Roberto is the CEO of

Spanish Public Radio and Spanish Public Media Foundation, which he founded to cultivate and sustain the Spanish-speaking community through a multimedia platform broadcast on the Internet. SPR broadcasts highly relevant news, music, arts, culture, financial, and educational content in Spanish. SPR creates a virtual meeting place to build meaningful and lasting relationships by connecting listeners in the USA to their local communities and native countries. SPR's vision is committed to positively impacting the Spanish-speaking community by sharing stories that will help future generations preserve their language and culture, while also reinforcing civic and leadership responsibilities in the United States of America.



MARY A.
SANTANA
Founder &
Executive
Director
Entity: The
Miracle Center
Mary A. Santana
is Founder and
Executive Director

of The Miracle Center (TMC), a vibrant non-profit organization whose success is

EL AMIGO DE NEGOCIOS NOW AWARD

driven by a visionary leader and a diverse team of experienced full- and part-time staff and volunteers. Spanning over a decade, TMC has serviced over 10,000 youth and their families. The children who were first touched by TMC when it started in a basement apartment in 1995 are now successful college graduates and career-driven individuals.



GRISELDA VEGA SAMUEL Midwest Regional Counsel Entity: Mexican American Legal Defense and Educational Fund (MALDEF) Website: maldef. org

As Regional Counsel, Griselda is responsible for the daily operations and overall management of the regional office which covers the following states: North Dakota, South Dakota, Nebraska, Minnesota, Iowa, Missouri, Illinois, Wisconsin, Indiana, Ohio, and Michigan. Within MALDEF's designated program areas, she works with the President and General Counsel, Director of Litigation, staff attorneys, and other Regional Counsels to determine the litigation and public policy advocacy priorities for the Midwest regional office. Most recently, she was the Senior Director of Anti-Trafficking Program at Safe Horizon in New York; and she is also an attorney with over 16 years of experience in working with low-income clients in the areas of litigation, advocacy and education.



ALICIA GONZALEZ Executive Director Entity: Chicago Cubs Charities Website: chicago cubs.mlb.com/ chc/community/ charities/

Alicia Gonzalez is the former Founding Executive Director of Chicago Run, a local non-profit that provides free physical fitness programs to over 18,000 Chicago Public School students. In 2009, she was named Emerging Health Leader from the Health and Medicine Policy Research Group. She also received the 2016 Community Leadership Award from President's Council on Fitness, Sports, & Nutrition and the 2017 Crain's 40 Under 40 Award. In May 2018, she transitioned to become the Executive Director of Chicago Cubs Charities, where she will continue to promote access to sports and safe places to play for Chicago's children and vouth



CESAR MALDONADO Founder and President Entity: Mariachi Heritage Foundation Website:

mariachiheritagefoundation.org César Maldonado is the Founder and President of the Mariachi Heritage Foundation (MHF), a Chicago-based 501(c)3 non-profit organization that implements mariachi music programs in underserved CPS schools. In 2017, Mr. Maldonado received a Latin GRAMMY nomination for an album released by MHF's flagship student program called Mariachi Herencia de Mexico. He is also Partner and Managing Director at Valdés & Moreno Inc., a Latinoowned investment banking and full service institutional brokerage firm that underwrites and trades all types of municipal bonds, corporate debt, equities, U.S. Agency and U.S. Treasury securities, private equity, and provides financial advisory services to corporate and public entities.



KATYA NUQUES Executive Director Entity: Enlace Chicago Website: enlacechicago.org Katya has been Executive

Director for

Enlace Chicago since 2015. Katya works in partnership with the Board of Directors to plan, organize, steward, motivate, and manage Enlace in the areas of education, health, immigration, and violence prevention. Katya is a board member of the Illinois Coalition for Immigrant and Refugee Rights and serves on the Advisory Council for the City of Chicago Office of New Americans. She is also a member of the Latino Policy Forum Immigration Acuerdo.

PHIL BARREDA Executive Vice President

Executive vice President

Entity: Chicago Minority Supplier Development Council

Website: chicagomsdc.org

Phil Barreda has not only been an inseparable friend of Negocios Now since its beginning, but he has been a friend of many small businesses in their quest to survive and grow in the face of adversity.

For more than a decade, Barreda has been the Executive Vice President of the Chicago Minority Supplier Development Council, Inc. (MSDC), an entity that helps companies complete the Minority Business Enterprise certification process, thereby opening them up to growth opportunities. He also served as interim president of the national MSDC during its search for a permanent president.

Phil was named Executive VP of Chicago MSDC in 2006 and has served in all aspects of business support and development since then, including membership expansion, access to capital, and strategic business alliances. He had been with Harris Trust and Savings for thirteen years before joining MSDC.

Founded in 1968, CMSDC is a premier organization for increasing business opportunities between major buying organizations and minority-owned businesses

Nicado Publishing established the "El Amigo de Negocios Now Award" as a thank-you to all those who have helped this small company



make Negocios Now the most awarded Latino business publication in the country in the last decade with 15 national awards and a Peter Lisagor General Excellence Award in 2012.



RAUL RAYMUNDO CEO Entity: The Resurrection Project Website: resurrectionproject. org



CELENA ROLDAN
Chief Executive
Officer
Entity: American
Red Cross Chicago &
Northern Illinois
Website: redcross.org



JOSE (PEPE) VARGAS Founder & Executive Director Entity: International Latino Cultural Center of Chicago Website: Latino CulturalCenter.org



NELI VAZQUEZ ROWLAND Co-Founder & President Entity: A Safe Haven Foundation Website: ASafeHaven.org



Congratulate

Alicia Gonzalez

EXECUTIVE DIRECTOR CHICAGO CUBS CHARITIES

For being honored for Who's Who in Hispanic Chicago

Her leadership and commitment to health and wellness in Chicago has helped youth and families achieve positive outcomes and healthy lifestyles





REAL ESTATE

READ THE COMPLETE BIOS AT NEGOCIOSNOW.COM



RAFAEL ALVARADO Realtor Entity: Shield Real Estate Website: shieldrealestate.com Rafael Alvarado has been a realtor for over

29 years. He is best known for training over 600 realtors to conduct their Real Estate business with professionalism and efficiency Rafael is continuously training, advising, and supporting agents today at Shield Real Estate Rafael has actively supported the community he serves. The Chicago Association awarded him their President's Award in 2007. The Illinois Association of Realtors has also recognized him for Outstanding Service. He has served on the Board of Directors for both the Chicago Association of Realtors and the National Association of Hispanic Real Estate Professionals.



JESSICA BARRERA Founder and Owner Entity: West Town Realty Website: westtownrealtvil

the Founder and CEO of West Town Realty. Due to the constant changes in the real estate market, Jessica is actively involved in realtor organizations to keep her clients updated on Real Estate opportunities. She has been a real estate broker serving in Chicagoland and the surrounding suburbs since 2006. She currently serves as President-Flect for the National Association of Real Estate Professionals. She's also a member of the Chicago Association of



GENIE BIRCH Broker Entity: Century 21 Real Estate LLC Website: century21.com Genie Birch has worked

inhound and outhound international clients. She has brokered over 300 transactions throughout her career from helping clients in short sales and foreclosures to finding milliondollar homes. Over the course of her career, Genie has generated more than \$70 million in business. Recruitment, training, and other brokerage management responsibilities have also been a large part of her career. She has been affiliated with Century 21 Real Estate since 2014. In 2010, the Chicago Association of Realtors (CAR) recognized Genie with the Realtor of the Year Award



JOE CASTILLO Managing Broker Entity: RE/MAX MICASA REALTY Website: remax

Joe Castillo is a secondgeneration realtor who

obtained his real estate license when he turned 21. Over the years, Joe's role has expanded to include title-managing broker and owner. Under his leadership. Mi Casa has grown steadily, topping 1,000 transactions and over \$160 million in sales for 2017 and making it a top-40 office in Chicagoland. Every year since 2010, the Chicago Association of Realtors (CAR) has recognized Joe as a Top 1% producer in all of Chicago



ALEX CHAPARRO Director of Multicultural and **Growth Markets** Entity: Century 21 Real Estate LLC Website: century21.com Alex Chaparro

is the National Director of Multicultural and Growth Markets for Century 21 Real Estate LLC. He has been a secondgeneration realtor for 24 years. He

has held every position available in a real estate office from sales associate, recruiter, and manager to broker-owner Alex served as the National Chairman of the National Association of Hispanic Real Estate Professionals and the President of the Chicago Association of realtor where he served as the Association's first Latino president in its 134-year history.



GASPAR FLORES Founder Entity: Su Familia Real Estate Website: sufamiliare.com Gaspar Flores is Founder of Su Familia Real Estate, With

help and support from his wife, Gaspar was able to dedicate himself full-time to real estate. Community involvement and Real Estate policy are critical and imperative issues for Gaspar. He served 3 years on the Chicago Association of Realtors Board of Directors representing the communities he serves. Gaspar has been in the top 1% of Realtors in the Chicagoland area for the past 15 years He has been recognized as one of the most influential Hispanic Real Estate Brokers in the country every year since



EDUARDO GARCIA President and Founder Entity: Realty of Chicago Website realtyofchicago. com

Eduardo "Eddie"

Garcia was born in Pachuca, Hidalgo. He and his family settled in Cicero in 1990. At 21, Garcia attained his real estate license. In 2012, during the recession, Garcia founded Realty of Chicago with a single agent. Realty of Chicago closed \$3.4 million in its first vear and closed \$126 million in 2017.

Garcia has grown Realty of Chicago to 88 agents and today is the largest Latino owned office in Chicago. Each year Realty of Chicago feeds 5,000 people on Thanksgiving Day, sends 1,000 kids to school with backpacks and school supplies, and provides scholarships to undocumented high school students.



FELIX GONZALEZ Attorney Entity: Healthcare Alternative Systems Website hascares.org Felix Gonzalez

is an Illinois licensed attorney who has been practicing law for over 18 years, primarily in real estate law. He represents clients on purchases, sales, foreclosures, short sales, and evictions. He has been a frequent guest speaker at real estate offices throughout northern Illinois, discussing issues that include how undocumented immigrants can safeguard their properties in the event of deportation or illness. Serving a predominantly Latino clientele, Felix has assisted thousands of family achieve the American Dream of home ownership.



MABÉL GUZMÁN Broker Entity: @ properties Website: atproperties.com Mabél Guzmán is a Sales Broker for @properties.

She has been advocating for clients since 1997 with a business focus on First-time Home Buyers. She is known for tell-itlike-it-is honesty and ability to build productive relationships. Mabél worked with the City of Chicago to ensure that more than 30,000 city homeowners had the opportunity to file tax appeals. Mabél is a member of the Women's Council of Realtors. In 2014 and 2015, she received

the Presidential Medallion for Outstanding Service from the Illinois Association of Realtors.



CAMILO RODRIGUEZ Senior Vice President Entity: The Federal Savings Bank Website: thefederal savingsbank. com/mortgage

Camilo Rodriguez serves as a Senior Vice President at The Federal Savings Bank. He is a real estate developer and seasoned mortgage expert who is also a first-generation Colombian immigrant. Camilo and his team have taken distressed assets comprising more than 3000 units and turned them into fully marketable projects that resulted in more than \$250 million gross sales for his clients. Mortgage Executive Magazine has recognized Mr. Rodriguez as a Top 1% Mortgage Originator in the country from 2015 to 2017. He has also be recognized as a Top 250 Loan Originator in the country by NAHREP.



SANCHEZ CEO Entity: Sanchez & Rivera Title, LLC Website:

sandrtitle.com In 1995, Mauricio Sanchez & Ror Rivera founded

Sanchez & Rivera Title. Sanchez & Rivera Title became the first Hispanic owned title insurance company in the United States, Sanchez & Rivera Title expanded beyond Chicago and now serves clients throughout the United States and Mexico. Mr. Sanchez is an advocate for consumer education, entrepreneurship, Hispanic homeownership, and higher education in the Latino community. Mr. Sanchez currently serves as President of the Hispanic Bankers Foundation.



Supplier Diversity: Empowering Latino **Businesses**

Negocios Now will publish a Special Edition to celebrate the contribution of corporations and government agencies that create opportunities to the Latino business community.

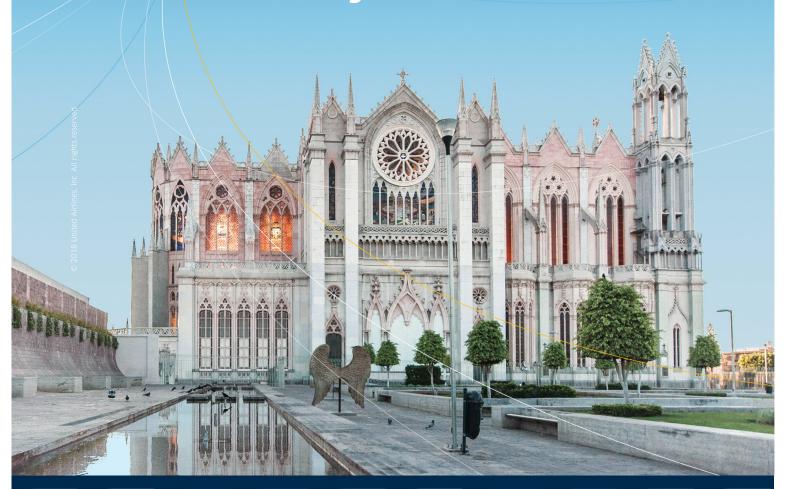
> Hispanic Heritage Month October 5, 2018

For more information, email us at CustomMedia@negociosnow.com Phone 773-942-7410





Volamos a León, Guanajuato.



Vuelos sin escalas de Chicago a León desde el 28 de octubre.

united.com

Tollway de Illinois llega a un acuerdo con Pacific Railway

espués de dos décadas de discusiones, el Tollway de Illinois llegó a un acuerdo con Canadian Pacific Railway que daría acceso al aeropuerto O'Hare desde el área oeste, abriendo una oportunidad multimillonaria para empresas de la construcción y de diseño.

El acuerdo es un paso significativo para resolver los problemas relacionados con el enrutamiento del Tollway I-490 a través del Bensenville Yard y fue suscrito mediante una carta de intención para un arreglo final acerca del proyecto que se espera ejecutar en un futuro cercano.

"Este proyecto proporcionará un impacto económico en el lado oeste del Aeropuerto Internacional O'Hare. Muchos latinos viven en esa área del aeropuerto y esto solo puede beneficiarlos, dijo Jorge Pérez, Director Ejecutivo de la Asociación de la Industria de la Construcción Hispanoamericana (HACIA).

Además, -agregó- brindará oportunidades de diseño y construcción a los miembros de HACIA a medida que esta visión se convierta en reali-

"Para Robert Schillerstrom, presidente de la Junta Directiva de Tollway el acuerdo beneficia a ambas parte."Es bueno para nuestra red de transporte y creará oportunidades económicas y empleos".

Una propuesta de una autopista de acceso por el occidente de O'Hare ha sido discutida durante dos décadas, y el acuerdo del miércoles llega 10 años después de que el Departamento de Transporte de Illinois comenzara a hablar con Canadian Pacific para revisar las formas de cruzar el patio ferroviario.

Las rampas formarán parte de una circunvalación planificada alrededor de O'Hare, que conectará la ruta 390 de Illinois hacia el Este en dirección al aeropuerto con una nueva autopista Tollway norte-sur que se llamará Interestatal I-490 que iría a lo largo de la frontera occidental del



aeropuerto. Esto se conectaría con la Interestatal 90 al norte y la Tollway Tri-State hacia el sur.

Según el Chicago Tribune, el Tollway planea completar todo el proyecto de \$3,400 millones para el año 2025. El nuevo sistema reducirá las demoras en las carreteras locales y acomodará tres veces más vehículos.



Así lo promete The Boring Company, la empresa del creador de los autos Tesla, a la ciudad de Chicago que dio luz verde para construir un futurista sistema de transportación

Hispanic News Agency (HINA)

Lo que otrora pudo haber sido un pasaje de una película de ciencia ficción, usted podría viajar en solo 12 minutos del centro de Chicago al Aeropuerto O'Hare trasladado a través de un túnel a 100 millas por hora.

Esa es la propuesta que presentó The Boring Company, la compañía de Elon Musk, a la ciudad de Chicago que dio luz verde al proyecto.

El alcalde Rahm Emanuel anunció la selección de The Boring Company para construir y operar un servicio exprés al Aeropuerto Internacional O'Hare.

La compañía planea transportar pasajeros entre O'Hare y Block 37, en el Loop, en aproximadamente 12 minutos en cada sentido mediante la utilización de vehículos eléctricos que pasan por nuevos túneles gemelos.

La noticia vino acompañada por otra que probablemente muchos agradecen: el proyecto será financiado en su totalidad por la empresa Musk, sin subsidio de contribuyentes. "Atraer motores económicos de Chicago mantendrá a la ciudad a la vanguardia del progreso, creará miles de empleos bien remunerados y fortalecerá nuestra gran ciudad para las generaciones futuras", dijo el alcalde Emanuel.

"Este proyecto transformador ayudará a Chicago a escribir el próximo capítulo de nuestro legado de innovación e invención", agregó.

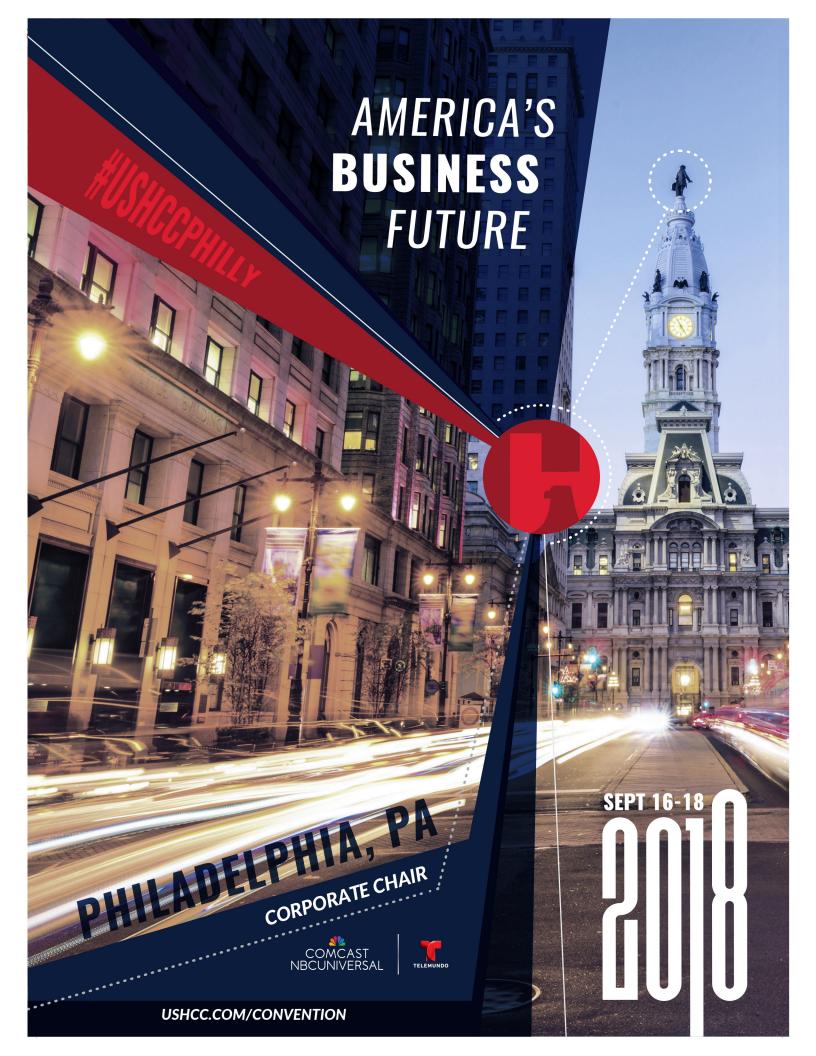
The Boring Company fue una de las dos empresas finalistas seleccionadas para responder a una Solicitud de Propuestas emitida en marzo por Chicago Infrastructure Trust (CIT), en representación de la Ciudad de Chicago.

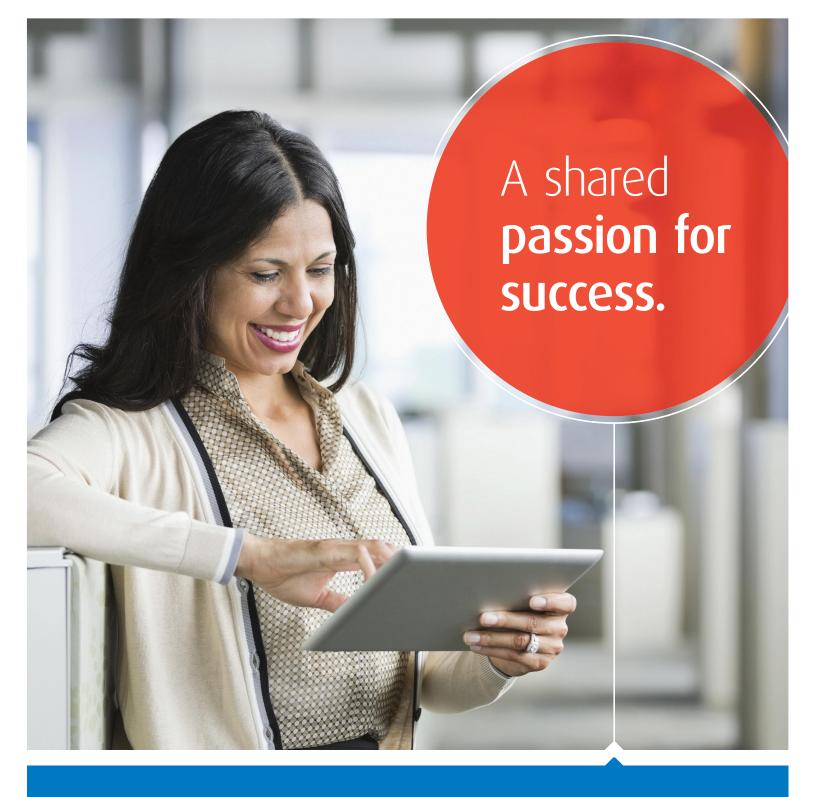
La Ciudad buscaba una compañía para diseñar, construir, financiar, operar y mantener un servicio O'Hare Express. Ahora comenzarán las negociaciones de contrato uno-a-uno con The Boring Company y, después de este proceso de negociación, el acuerdo será presentado al Ayuntamiento.

"Estamos muy emocionados de trabajar con el alcalde y la ciudad para llevar este nuevo sistema de transporte público de alta velocidad a Chicago", dijo Musk.

La comisión encargada de contratar los servicios, requería que la compañía escogida realizara el servicio exprés desde el centro de Chicago al aeropuerto O'Hare (ORD) en 20 minutos o menos, recortando más del 50 por ciento de los tiempos actuales de viaje.

The Boring Company planea reducir el viaje incluso más allá de 12 minutos utilizando vehículos automatizados que viajan a más de 100 millas por hora.







Business owners deserve a partner who shares their vision. BMO Harris Commercial Bank is proud to sponsor the *Negocios Now* Who's Who in Hispanic Chicago Gala. With expertise in more than 20 industries, we make it our business to know yours.

bmoharris.com/commercial